

LIJE'E SAN JUAN LINILPA LIMUC'IPA JESUCRISTO

¹ Jifa'a tuya'e' te ts'i'ic' ÆanDios limuc'ipa Jesucristo. Limuc'ipa te lo'iya. Aimicoŷa ti'ila' toŷta'a. ÆanDios quimuc'icopa Jesucristo timuc'itsola' lixanuc'. Maŷque Jesucristo ummepa ŷepaluc. Timi: "To'huaŷa' pe lopa'a ŷaimozo Juan. Iŷque ti'ay lanic' lainepi'ipa. To'itsi, tomuc'itsi, iŷe laŷmuc'ipa ÆanDios."

² Iya' ninJuan aininiŷpa jifa'a jahuay laiximpa. Iŷe ma' itaiqui' ÆanDios, luya'apa Jesucristo.

³ Lataiqui' laininiŷpa jifa'a tuya'e' te ts'i'ic' lixpicepa ÆanDios. Tixoqui queta ŷapima noxhuef'iyacola' lipimaye ita'a al je'e. Jouc'a lapimaye noquimf'eyacu, iŷniya naihuejcoyacu, tixoj'ma quileta iŷniya. ÆanDios tipaxne'mola'. Aimicoŷa. Ti'i'ma to liniŷjimpa fa'a.

⁴ Iya' ninJuan quiniŷ'elhuo' imanc' aipimaye noŷmana' lan caitsi quiteloŷya'. Imanc' ixanuc' ÆanDios, iŷque efot'ŷepolhuo'. Tolafot'ŷeyoŷtsi jilpe loŷpiteloŷya'.

ÆanDios timilhuo': "Capaxne'molhuo', catoc'i'molhuo', capac'e'e'molhuo' loŷpicuejma'". Iŷque ÆanDios li'ipa ma tipa'a, itsiya tipa'a, ma' anuli iŷque lo귗uaiya.

Ma' anuli timilhuo' lan caitsi Espíritu, ŷehuoc'ocoyoŷtsi locutsuya ÆanDios Æalcuxeponga'.

⁵ Jouc'a timilhuo' Jesucristo. Iŷque tuya'e' ma le'a al linca. Iŷquiya imapa, imaf'inapa, aimimaconaya. Toŷta'a i'ipa iŷpima iŷniya petŷi jouc'a timaf'ina'me.

Itque cal Te'a himaf'inapa tołta'a. Ticuxela' lan tsilaj quincuxepá nomana' fa'a li'a łamats'.

Jesucristo ał'enga' capic'a. Ixcujaipa lijuats', i'najtsecopa lałjunac'. Tołta'a aluhuaiłponga' lixcay lał'epa, ile ałfi'eponga'.

⁶ Ał'eponga' ixanuc' ŁanDios Łałcuxeponga', ilquiya' i'Ailli' Jesucristo. Ał'eponga' e'aillí ŁanDios, ał'eyi lipenic'.

Itque Jesucristo ma' anDios. Ma' itque ticuxe jahuay. ¡Ma tołta'a ti'ila'! Amén.

⁷ ¡Tołsinle! Itque icuaico'ma jouc'a łummahuay. Tixim'me ihniya lixcai'epá jouc'a jahuay lan xanuc'. Ihe petsi naihuejpá quiltuca' liłpicuejma' tijolij'me caxpaiqui'. Ticuis'e'mołtsi: ¿Te cal'iyaconga'?

Ne'. Ma tołta'a ti'ila'. Amén.

⁸ Minescoyoxi lałPoujna ŁanDios ticua: “Iya' cacui'iyoxi A, cacui'iyoxi Z. Jahuay iya' aipangopa, jahuay iya' cajou'ne'ma. Iya' capa'a itsiya, li'ipa ma' anuli capa'a, ma' iya' laıfcuaiya. Ailopa'a cal'onłcoya, jahuay cacuxe.”

⁹ Iya' ninJuan ołpima, ma' anuli lihuejyi Jesús. Ma' anuli ałtełcoyi. Imanc' illanc' ma' anuli ixanuc' Łałcuxeponga', itque Jesús. Małmana' fa'a li'a łamats' ma' anuli ałsnet'lyi imanc' illanc'.

Iya capa'a jifa'a al isla Patmos. Ałixtuc'opa, alummepa jifa'a al isla. Ałixtuc'opa lainuya'apa litaiqui' ŁanDios, lainu'iyalepa naiłsi itque Jesucristo.

¹⁰ Fa'a łamats' Patmos icuaitsi al domingo, ile litine lacui'impa “Itine lałPoujna”, cal Espíritu Santo ałcuxe iya' laıpicuejma'. Jiłpe laıxpula' aıcuej'ma ałpalaic'o. Ułfxi tipalay. Ti'onłcospa to mifus'mim'me anuli al trompeta.

11 Ałmi: “Iłta'a lofximpa tainilijnla'. Topu'nijnla' jilpe loje'e. Tijoula' tomme'etsola' lopimaye ilta'a al je'e. Ine nafot'lepolti lan caitsi quitelolıya' lomana' łamats' Asia. Tomme'etsola' lapimaye nafot'lepolti lıya' Éfeso, jouc'a nafot'lepolti lıya' Esmirna, jouc'a nafot'lepolti lıya' Pérgamo, jouc'a nafot'lepolti lıya' Tiatira, jouc'a nafot'lepolti lıya' Sardis, jouc'a nafot'lepolti lıya' Filadelfia, jouc'a nafot'lepolti lıya' Laodicea.”

12 Cacula: “¿Naitsi ilque nałpalaic'opa?” Aipai'e'moxi. Aixim'ma acaitsi lan candelero lilanc'ecompa a'oro.

13 Jilpe nolojmay lan caitsi candelero tipa'a anuli ti'onłcospa to cal xans. Itoqui lipijahua' ticuaispa mane li'mitsi'. Lofi'ecopa łunxajma' a'oro.

14 Lıjuac afujca, ti'onłcospa to al moł, o ti'onłcospa to cal nieve. Li'u' ti'onłcospa to lipał cunga.

15 Li'mitsi' tepalc'o'i, ti'onłcospa to mipi'em'me łatejma' ile acobre lopi'empa. Lipalaijma cacueca to muna'e', to axpe' panay.

16 Jilpe al c'a quimane ti'nołi acaitsi lan xamna. Lico tipamma litoqui cutsilo oque' lipix'ay juaiconapa ix'aic'iya. Li'a ti'onłcospa to cal 'ora micuaita menac'o, tepalc'o'i juaiconapa.

17 Laiximpa tołta'a iya' ninJuan ałspajma juaiconapa. Necangenni li'mitsi' to joupa ałmapa. Ilque ałspayaf'pa al c'a quimane. Ałmi: “Aimixpaij'mo'. Iya' NinTe'a. Iya' NiJoujma. Lipangopa lema'a li'a łamats' ma capa'a. Tijou'mola' ma' anuli capajm'ma.

18 Ma' iya' NanDios, Nimaf'i'. Iya' linca' ałma'apa, ałmapa. Itsiya ałsinla', ma' aimaf'i'. Aimաաaconaya.

Iya' cacuxe lamaya, cacuxe pe lomana' limanap-ola'.

¹⁹ "Joupa aimuc'ipo' naitsi iya' capalaic'ohuo'. Tohiya tainiĥa' loximpa, topu'nijnla' loya'apa ihiya, jouc'a tainiĥa' lo'iya.

²⁰ "Ihiya lan caitsi lan xamna loximpola' jilpe al c'a caimane, jouc'a ihiya lan caitsi candelero loximpola' aicoxina' te loya'apa iĥe loximpa. Iĥe lan caitsi lan xamna ti'onĥospola' to lilepaluc' lapimaye ĥefot'ĥepola' LanDios, iĥe nafot'ĥepoĥsi lan caitsi quiteloĥya'. Lan caitsi candelero ti'onĥospola' to lapimaye nafot'ĥepoĥsi jilpe lan caitsi quiteloĥya'.

2

Ita'a iĥje'e lapimaye nomana' liĥya' Éfeso

¹ "Ima' tainiĥ'eta' lilepaluc lapimaye nafot'ĥepoĥsi jilpe Éfeso. To'ila': 'Tipalaic'ohuo' iĥque ts'i'noĥila' lan caitsi lan xamna jilpe al c'a quimane. Iĥque no'huapa nolojmay lan caitsi candelero. Iĥque timihuo':

² Quimetsaicohuo' te ts'i'ic' lof'epa. Aixina' to'ay laipenic', toxnet'ĥqui jahuay lo'ipo'. Toxina ipime lapajnya jilpe pe lomana' lixcay xanuc'. Joupa oxingufpola' pe nonescopoĥsi: Illanc' ninc'apóstole. Iĥe a'i apóstole. Joupa oximpola' mane infel'miyale.

³ Tama toxina ipime lapajnya, aĥ'nujuaitsi iya', ti'hua toxnet'ĥqui, aikuixojhuo'.

⁴ Linca tipa'a lof'epa aimalatenĥma. Al te'a aĥ'epa capic'a juaiconapa. Itsiya a'i. Xonca aijtine maĥ'ay capic'a.

5 Camihuo': Tocomma acueca' mecangemma. To'nujuaitsi lo'ejma' al te'a. Toxhuej'menanni. He lo'epa li'ipa to'econla'. Ja'ni aimoxhuej'menamma aimalcoŷya cacuaiconno ma pe loŷpa'a. Quiŷonc'e'e'mo' locandelero. Aimipajnconaya pe lopa'a.

6 Linca tipa'a al c'a loŷ'epa. Pe lecu'i'impola' lan nicolaita to'ay copilaic' lo'epa iŷniya. Iya' jouc'a ca'ay capilaic' lo'epa.

7 Naitsi nocuejpa tiquimf'eŷa' iŷe lataiqui' loya'apa cal Espíritu Santo ma mipalaic'ola' lapimaye iŷne ixanuc' LanDios, iŷque leŷot'lepola'. Maŷniya lapimaye naŷoŷyomma lan caitsi quiŷelolŷya'. Naitsi nolijya capi'i'ma lane titeta hi'as al 'ec lopa'a nolojmay lequeya LanDios. He laqueya lecu'i'impa al Paraíso. Naitsi noteja iŷe hi'as aimimaya nulemma.'

Itta'a iŷje'e lapimaye nomana' liŷya' Esmirna

8 "Jouc'a tainiŷ'eŷa' hilepaluc lapimaye naŷot'lepolti Esmirna. To'ila': 'Fa'a tipa'a laifnespa iya' ninTe'a, niJoujma. Iya' aŷma'apa, aŷmapa, aimaf'inapa, itsiya aimaf'i'.

9 Iya' quimetsaicohuo' te ts'i'ic' loŷ'epa, te ts'i'ic' loŷteŷcopa, te ts'i'ic' lopepajnya. Aixina' ailopa'a co'huexi fa'a li'a lamats'. Tama ailopa'a co'huexi caxinghuo' acueca' o'hueca. Jouc'a aixina' te ts'i'ic' lonesc'epo' lan judío nocuapá: Ma' illanc' ixanuc' LanDios. Iŷne a'i quixanuc' LanDios, mane leŷot'lepola' Satanás.

10 Linca xonca totelcocona'ma. Aimixpaij'mo'. Lonta'a joupa ixpic'epa lo'eya. Hualca lopimaye tummem'mola' lacarza, tehuai'im'mola'. Imbama' quitine titelcota. Ima' ti'hua lihuejla'. Tama

timitso': Al̄ma'a'mo', aimopai'i'moxi lopicuejma'. Tijoula' quimetsaico'mo' i'hua cal Cuecaj Rey. Capi'icona'mo' lopitine aimijouya.

¹¹ Naitsi nocuejpa tiquimf'ela' iŕe lataiqui' loya'apa cal Espíritu Santo ma mipalaic'ola' lapimaye, iŕne ixanuc' LanDios, iŕque ŕefot'ŕepola'. Maŕniya lapimaye nafolyomma lan caitsi quitelolya'. Naitsi nolijya aimimaconaya. Iŕe al Cueca' Camaya ailopa'a co'e'eya iŕque.'

Itta'a iŕje'e lapimaye nomana' liŕya' Pérgamo

¹² "Jouc'a tainiŕ'ela' hilepaluc lapimaye nafot'ŕepoŕtsi Pérgamo. To'ita': 'Fa'a tipa'a laifmipo' iya' ts'ai'hueca laicutsilo oque' lipix'ay ix'aic'iya.

¹³ Iya' quimetsaicohuo' te ts'i'ic' lof'epa. Nimet-saijma te ts'i'ic' jilpe lofpa'a. Jilpe ma ticuxe Satanás. Aixina' ima' ti'hua lihuequi, ti'hua aŕ'huaiyinge, aicomenjyoxi. Jilpe petŕi ticuxe Sa-tanás ima'ampa loŕpima Antipas, iŕque ma' aŕinca uya'a'ma laitaiqui', u'iyale'ma naitsi iya'. Jilpe litiné aiquixpaijhuo', aicopai'i lopicuejma'.

¹⁴ Linca tipa'a oque' afane' lof'epa aimalatenlco-cojma. Tolafot'ŕeyoŕtsi anuli lan xanuc' ituca' lo-muc'iyalepa, liŕ'ejma' ituca'. Iŕne lan xanuc' tihue-jyi litaiqui' Balaam, iŕque imuc'i'ma Balac lo'eya ja'ni tuc'uilitsufe'mola' lan xanuc' Israel. Toŕta'a iŕne lan xanuc' Israel ite'me lixic' joupa itsufcom-pola' landiosla', jouc'a ehue'me lacaŕ'no'.

¹⁵ Ma' anuli tolafot'ŕeyoŕtsi iŕniya petŕi lecu'i'impola' lan nicolaita.

¹⁶ Camihuo': ¡Toxhuej'menni! Ja'ni a'i aimalcoŕya, cacuaita pe lofpa'a. Cafuli'icotola' iŕniya lan

xanuc'. Caxcai'ecotola' itta'a laicutsilo laipay-
omma laico.

¹⁷ Naitsi nocuejpa tiquimf'ela' ite lataiqui'
loya'apa cal Espíritu Santo ma mipalaic'ola'
lapimaye, itne ixanuc' LanDios, itque tefot'tepola'.
Mañiya lapimaye nafotyomma lan caitsi quixelotya'.
Naitsi nolijya capi'i'ma lane titeña' la'i LanDios
tocupa, lacui'impá cal maná. Itque tēmiya ca'i,
locuenaye xanuc' aiquisina' pe lopa'a itque cal
maná. Itque nolijya capi'i'ma jouc'a cal fujca
cāpic. Itque lapic tiniñjnya al ts'e caftine. Naitsi
lapenufya cal fujca capic itque linca timetsaico'ma
liniñiya ite al ts'e caftine, locuenaye aimixinyacu.'

Itta'a itje'e lapimaye nomana' liña' Tiatira

¹⁸ "Tainiñ'ela' lilepaluc lapimaye nafot'tepotsi
liña' Tiatira. To'itá': 'Fa'a tipa'a laifnespa iya'
i'Hua LanDios. Iya' lai'u' ti'onłcospa to lipał cunga,
lai'mitsi' ti'onłcospa to mipi'em'me latejma' ite
acobre.

¹⁹ Iya' quimetsaicohuo' te ts'i'ic' lof'epa. Aixina'
to'ehuale capic'a, aixina' loftoc'iyalepa, aixina'
toxnet'itqui jahuay lo'ipo'. Aixina' li'ipa o'e'ma al
c'a. Itsiya xonca acueca' al c'a lof'epa.

²⁰ Linca tipa'a lof'epa aimalatenłcocojma iya'.
Jitpe tapi'i' lane łaca'no' Jezabel, itquiya inescopoxi
apofeta. Ticua: Cuya'e' linespa LanDios. Itque
mimuc'ila' laixanuc' tifel'mila', tołta'a itne tehueyi
lacał'no', titeji lixic' joupa itsufcompola' landiosla'.

²¹ Iya' joupa ai'huaicopa tixhuej'menanni lo'epa
nixpiya. Aiquixhuej'meya. Aiquicuac'.

²² ¡Toxinła'! Acueca' cateł'mi'ma łaca'no', ti'i'ma
quicuana. Tipanehuo jitpe lihualfa, aimi'iya mit-

sahueya. Itque łaca'no' lo'epa ti'onłcospa to lan xanuc' Israel li'epa. Itne li'ipa enajpołtsi łilenDios, ihuej'me landiosla'. Jilpe pe lofpa'a, petsi aimix-tuc'oyacu itque łaca'no' lo'epa, itniya cateł'mi'mola' acueca'. Tołta'a laif'e'eyacola' itniya ja'ni aimix-huej'menammas, ja'ni aimimetsaicoyi lixcay lo'epa itquiya łaca'no'.

²³ Linaxque' łaca'no', itne ts'ilihuequi, cama'a'mola' nulemma. Tołta'a limetsaico'ma iya' jahuay lapimaye ni petsi lafołyomma. Ti'i'ma quilsina' naitsi iya', iya' łınca caxina te ts'i'ic' cal xans lipicuejma'. Petsi xonca lemiya iya' caxina. Ma to lonł'epa tołta'a ca'najłse'e'molhuo' anuli anuli.

²⁴ Imanc' unc'ocuenaye nołmana' jilpe liłya' Tiatira, ituca' laifmiyacolhuo'. Imanc' aicolihuequi lomuc'iyalepa łaca'no'. Aicolapenufi lataiqui' lacui'impa: Lataiqui' ipime xom. Itne ma litaiqui' Satanás. Imanc' joupas ołsina' te ts'i'ic' łicuxe'empolhuo', ailopa'a xonca caifcuxeyacolhuo'.

²⁵ Ma le'a camilhuo': Imanc' joupas olapenufpa Lataiqui'. Ma tolihuejle. Aimolanaj'mołtsi. Tama iya' ailafpa'a ti'hua lihuejla', cacuaiconno.

²⁶ Naitsi nolijya, naitsi jahuay lipepajnya ti'hua ti'ay lalatenłcocoya iya', itque capi'i'ma limane ticuxe'mola' locuenaye xanuc', itne petsi aimimet-saicoyi łanDios.

²⁷ łanDios ułfxi ticuxe'mola' itniya lan xanuc'. Ti'onłcotola' to lapixu. Tepaco'mola' anuli lapaluc ilanc'ecompa atejma'. Ti'em'mola' epi' epi'. Tołta'a laimane joupas alapi'ipa cai'Ailli', ma tołta'a limane capi'i'ma cal xans nolijya.

²⁸ Jouc'a capi'i'ma cal xamna quihic'ejma'.

²⁹ Naitsi nocuejpa, tiquimf'ela' ilta'a lataiqui' loya'apa cal Espíritu Santo ma mipalaic'ola' lapimaye, ilne ixanuc' LanDios lefot'lepola'. Mañiya lapimaye nafot'yomma lan caitsi quilelotya'.

3

Itta'a ilje'e lapimaye nomana' liya' Sardis

¹ "Tainil'ela' hilepaluc lapimaye nafot'lepolti liya' Sardis. To'ila': 'Fa'a tipa'a laifnespa iya' ts'ai'hueca lan caitsi li'Espíritu LanDios, jouc'a ai'notila' lan caitsi lan xamna. Iya' quimetsaicohuo' te ts'i'ic' lof'epa. Ticuanni ima' omaf'i'. Iya' caxingufhuo' joupa imapo'.

² Ima' tomaf'i'ixoxi, topo'nota' cuenna. To-faxoxi lopicuejma', to'econa'ma al c'a. Ja'ni a'i, aimi'iya mo'econaya. Jahuay lo'epa aixina' ailopa'a quetenlcocojma LanDios, ni anuli. Jahuay lo'epa tehue'e'.

³ Camihuo': To'nujuaitsi te ts'i'ic' lataiqui' lomepenufpa, ilne joupa oquimf'epa. Taihuejla'. Toxhuej'menni. Ja'ni aimopo'nohuo cuenna iya' cacuaihuo to micuaihuo cal namas no'huapa lipuqui'. Toxim'ma laxpaiqui'.

⁴ Linca jilpe Sardis timana' oquexi' afantsi loxanuc' aiquixis'mecoyolti. Ilne mane afujca lipijahua'. Latenlcocojma. Le'me anuli.

⁵ Naitsi nolijya tipo'no'im'me al fujca lipijahua'. Lipuftine tipanehuo jilpe al je'e petsi linilingila' lipuftine ilne limaf'ila'. Aicatufc'eya lipuftine. Pe lomana' cai'Ailli' y lepaluc' quema'a iya' cu'itola': Ilque cal xans tohta'a lipuftine, linca lihuequi.

6 Naitsi nocuejpa, tiquimf'ela' iſe lataiqui' loya'apa cal Espíritu Santo ma mipalaic'ola' lapimaye iſne ixanuc' LanDios, iſque ſefot'ſepola'. Maſniya lapimaye nafolyomma lan caitsi quifeſoſya'.

Itta'a iſje'e lapimaye nomana' liſya' Filadelfia

7 "Tainiſ'ela' ſilepaluc lapimaye nafot'ſepoſtsi Filadelfia. To'ila': 'Fa'a tipa'a laifneſpa iya' ninLinca, nimPaxi. Iya' ai'hueca liyahui cal rey David. Iya' ti'hua laimane caxi'e'ma, tijouſa' ailopa'a noxnifcoya. Jouc'a ti'hua laimane caxnifco'ma, tijouſa' ailopa'a naxi'eya.

8 Iya' quimetsaicohuo' te ts'i'ic' lof'epa. Aiximpo' iſe litine, tama a'ij cueca' lopujfxi, ma ti'hua taihuejcojma laitaiqui'. Ima' aicomenaſyoxi, ti'hua lihuequi. Toſta'a jiſpe loſiſya' ainexi'epa anuli al puerta. Iſe al puerta ailopa'a noxnifcoya.

9 Aſcuejla', cu'ilhuo' laif'eya. Joupa' aixpic'epa lo'iyacola' iſne ſefot'ſepola' Satanás, iſniya infel'miyale judío, iſne lonespa a'ij linca. Tineſyi: Ma le'a illanc' ixanuc' LanDios. Iſniya a'i quixanuc' LanDios. Iſne ticuaita pe loſpa'a, text'onſingolai'mo' jiſpe lo'miſi'. Timetsaico'mo' iya' ai'epo' capic'a.

10 Ima' linca oxnet'ſpa, omihuequi laitaiqui' laſpalaicopa iya' laixnet'ſpa. Tuya'e' toxnet'ſa' jouc'a. Toſiya ca'e'mo' cuenna ticuaitſi al cueca' cateſcoya locuaicoya. Iſe lateſcoya tixingufco'me lan xanuc' nomana' ni petſi li'a ſamats', tehuai'i'mola'.

11 ¡Aſcuejla'! Iya' aimaſcoſya, cacuaicoconno. Ima' tipa'a ts'o'hueca, iſe lainepi'ipo'. To'e'ela' cuenna. Ja'ni a'i aimimetsaiconyaco' ima' i'hua LanDios, iſque cal Cuecaj Rey.

12 Naitsi nolijya capo'no'ma nulemma jilpiya lixoute' lainenDios. Jilpe ti'onlcota to limula joupa lifayipa. Malpe al xoute' tipanehuo, aimipaya. Itque cal xans quinihinc'e'ma afane' laftine. Quinihinc'e'ma lipuftine lainenDios. Quinihinc'e'ma lipuftine lipitya' lainenDios, itiya litya' al ts'e quitya' Jerusalén laimuyoya lema'a pe lopa'a lainenDios. Jouc'a quinihinc'e'ma al ts'e laipuftine.

13 Naitsi nocuejpa, tiquimf'ela' ita'a lataiqui' loya'apa cal Espíritu Santo ma mipalaic'ola' lapimaye itne ixanuc' LanDios, itque tefot'lepola'. Malniya lapimaye nafotlyomma lan caitsi quitelotya'.

Ita'a itje'e lapimaye nomana' litya' Laodicea

14 "Tainil'ela' hilepaluc lapimaye nafot'lepolti litya' Laodicea. To'ita': 'Fa'a tipa'a laifnespa iya'. Iya' ninAmén. Calinc'i jahuay loxpicepa LanDios. Iya' cuya'e' al linca, aica'eyoxi ma le'a laipicuejma'. Jahuay LanDios lixpicepa tilanc'ente ma' iya' aipangopa, ailanc'epa.

15 Iya' quimetsaicohuo' te ts'i'ic' lof'epa. Aixina' lo'ejma'. Ma' afule malihuequi. Iya' ca'onhicohuo' to laja' a'i quinu' a'i quitinuhua.

16 Ca'onhicohuo' to laja' huata caquinu'. Tohta'a caxits'ehuo', aicaxnet'Iconaya, canajcuf'mo'.

17 Tocua: Iya' ai'hueca. Acueca' ite lainulijpa, ailopa'a calahue'epa. Ima' aicoxina' te ts'i'ihuo'. Ima' a'ijc'a juaiconapa lofmuyaicopa. Ima' uncueca' cuanuc', ailopa'a co'hueca, ima' umfo', tocomma um-mila.

18 Cu'ihuo' lof'eya: To'nala' iya laifcujpa. To'nala' co'oro joupa ipi'empa hipifuc, ma ipa'ampa lunga. Tohta'a ti'i'mo' ts'o'hueca. To'nala' copijahua', ite

al fujca lopijahua', topo'nola'. Toŧta'a aimi'iconaya cum-mila. Aimotaiya calaic'ata. To'nala' comefxi, tomet'ŧla' lo'u', tijoula' al c'a tahuetsale'ma.

¹⁹ Jahuay laif'epola' capic'a, ja'ni ixcay lo'epa, iya' catale'mola', caxc'ai'i'mola', tipai'itsoŧsi li'ejma'. Ti'eŧe al c'a. Toŧta'a camilhuo' anuli anuli imanc': Toxp'ic'eŧa' lihuejla' al c'a. Toxhuej'menanni li'ipa lo'ejma'.

²⁰ ¡Aŧcuejla'! Joupa aicuai'ma, caja'e' fa'a al puerta. Cal xans naŧquimf'eya iya' laifpalaipa, laxi'eŧa' al puerta, iya' catsufai'ma jilpe lejutŧ, aŧsmoco'me nuli.

²¹ Naitsi nolijya capi'i'ma lane aŧcutsoŧai'me fa'a pe laifcutsuya, aŧcuxe'me nuli. Iŧque lo'iya ti'i'ma to iya' laŧ'ipa. Iya' ate'a ainulijpa, lijoupa aicutsingaipa pe locutsuya cai'Ailli', aŧcuxeyi.

²² Naitsi nocuejpa, tiquimf'eŧa' ilta'a lataiqui' loya'apa cal Espíritu Santo ma mipalaic'ola' lapimaye iŧne ixanuc' LanDios, iŧque ŧefot'ŧepola'. Maŧniya lapimaye lafoŧyomma lan caitsi quiteloŧya'."'

4

¹ Lijoupa laŧmipa toŧta'a aiximpa jilpe lema'a tipa'a al puerta exiya. Aicuejcona'ma aŧpalaic'o. Iŧque lopalaipa ti'onŧcospa to mifus'mim'me al trompeta. Iŧque aŧmi: "Tof'acunni. To'huanni fa'a. Camuc'i'mo' lo'iya. Iŧe laifmuc'iyaco' al linca, ma ti'i'ma."

² Maŧpe 'hora aixingufcopa cal Espíritu Santo aŧcuxe jilpe laipicuejma'. Jilpe lema'a aiximpa lexpats'qui li'nofquiya. Jilpe tipa'a al 'asiento acueca' to liŧ'asiento lan rey. Iŧe al 'asiento tipa'a naitsi nocutsafya.

³ Itque Nocutsuya li'a tocomma mane epalc'o', to lepalc'opa lopic' liŕpuftine ajaspe y acornalino. Jiŕpe lexpats'qui li'nofquiya canumicay tipa'a lupaje. He lupaje tepalc'o'i axhuaica to lepalc'opa ŕpic cuftine esmeralda.

⁴ Aixim'mola' anuxans malpu' lan tsilaj asiento. Ticutsafcoŕanna anuxans malujxi' lan tsilaj xanuc' noxpijpá lataiqui'. Lexpats'qui li'nofquiya lopa'a nolojmay iŕniya. He anuxans malujxi' lan tsilaj xanuc' afujca liŕpijagua'. Jiŕpe liŕjuac anuli anuli itaic' licorona ilanc'ecompa a'oro.

⁵ Jiŕpe lexpats'qui li'nofquiya tixcafi, tipaloŕaiyi, tuna'e'. Lihuec'ocojma lexpats'qui li'nofquiya tunaqui acaitsi lepalalc'o', iŕne lan caitsi li'Espiritu LanDios.

⁶ Lihuec'ocojma lexpats'qui li'nofquiya tipa'a tocomma to ŕaja lilanc'ecompa apulu, al c'a vidrio cuftine acristal. He al vidrio ti'i'ma tixim'ma acajm'maica. Pe lopa'a lexpats'qui li'nofquiya, iŕniya lam malpu' qui'esquina, nolojmay jiŕpe aixim'mola' amalujxi' lam paxi quinneja. He imanna ca'u'. He liŕspula' jouc'a liŕcu'u imanna pangay ca'u'.

⁷ Cal te'a linneja ti'onŕcospa to calxmu. Locuena ti'onŕcospa to cal toro. Locuena'ya li'a ti'onŕcospa to li'a cal xans. Locuena'ya ti'onŕcospa to cal cuecaj cui laiypa.

⁸ Lam malujxi' quinneja anuli anuli tipa'a acamts'us liŕxala'. Iŕniya liŕxala' imanna pangay ca'u'. Jiŕpe lixpula' quiŕxala' lijuihuay tipa'a pangay ca'u'. Jouc'a licu'u quiŕxala' tipa'a pangay ca'u'. Iŕniya linneja aimixospola'. Itine ipuqui' tuya'ayi:

“Apaxi, apaxi, apaxi ŕaŕPoujna LanDios,

İlquiya cal Cuecaj Rey, jahuay ticuxe.
Li'İpa ma tipa'a, İtsiya tipa'a, ma' anuli İtque
İocuaiya.”

⁹ İhniya lam malujxi' quinneja toİta'a lopalaicopa
İanDios. Timetsaicoyi anDios, timetsaicoyi cal
Cueca'. Tix'najtsi'iyi maİquiya Nocutsuya jİlpe lex-
pats'qui li'nofquiya. İlquiya ti'hua imaf'i, aimi-
maya.

¹⁰ Mipalaiyi toİta'a İhniya linneja, lan nuxans
malujxi' lan tsilaj xanuc' noxpİjpá lataiqui',
text'onİngolaiyi İamats' ehuoc'oco'me Nocutsuya
jİlpiya lexpats'qui li'nofquiya. İlquiya imaf'i,
aimimaya. Tİpa'ayi İİcorona, tİpo'noyi maİpe
huejnca lexpats'qui li'nofquiya. Timiyi Nocutsuya
jİlpe:

¹¹ “Ma' İma' maİPoujna, ma' İma' malanDios.

Ma' İma' jahuay nipajnya to'e'ma.

Aİlopa'a cocuena caİnescoyacu toİta'a, aimi'İya.

İma' olanc'epola' jahuay.

Al te'a aİlopa'a, ma' İma' oxpic'epa ti'İİa', oxpic'epa
İİlanc'em'me.”

5

¹ Aixim'ma anuli al je'e İjuisquiya i'noİ'ma al
c'a quimane İtque Nocutsuya jİlpe lexpats'qui
li'nofquiya. İe al je'e İnİİngiya jİlpe İİcu'u jouc'a
İİxpula', acaİtsi cal sello enantsi'İcoya.

² Aixim'ma anuli cal cuecaj capaluc quema'a,
tıpalay ujfxi, ticua: “¿Naİtsi ti'İ'ma tİts'aİ'ma lan
sello, tuxpalaİf'ma lunts'İquiya al je'e?”

³ Aİlopa'a nots'aİya lan sello, muxpalaİf'ya al je'e.
Ni jİlpe İema'a ni İİ'a İamats' ni al 'ocay camats'.

⁴ Aijoj'ma juaiconapa. Ailopa'a noxpalaif'ya al je'e mixhueya, ni mehuelojnya. Ni anuli mi'iyá.

⁵ Anuli ihniya lan tsilaj xanuc' atpalaic'opa, almi: "Aimojoj'ma. Toxinla', jifa'a tipa'a itque tecui'impa calXmu. Cal te'a litatahuelo cuftine Judá. Itquiya Judá jouc'a itatahuelo David. Itque tecui'impa calXmu joupa ulijpa. Totlta'a ti'i'ma tits'al'ma lan caitsi sello, tuxpalaif'ma lijuisquiya al je'e."

⁶ Aixim'ma anuli La'huaj Moł tecaxu jilpiya. Itque ti'onłcospa to la'huaj moł lima'ampa, hitsufcompa LanDios. Tecaxu mane ehuoc'ocojma lexpats'qui li'nofquiya. Lijuihuay timana' lam malujxi' lam paxi quinneja jouc'a lan nuxans malujxi' lan tsilaj xanuc'. Itque La'huaj Moł tipa'a acaitsi hiecala, acaitsi li'u'. Ihe li'u' lan caitsi li'Espíritu LanDios, joupa ummempola' tiyele ni petsi li'a lamats'.

⁷ La'hua Moł i'hua'ma, i'noł'ma lijuisquiya al je'e, ite li'noł'ma al c'a quimane itque Nocutsuya jilpe lexpats'qui li'nofquiya.

⁸ Lijou'ma li'nołpa al je'e La'huaj Moł, epatshuolai'me lam malujxi' lam paxi quinneja jouc'a lan nuxans malujxi' lan tsilaj xanuc', tummoc'oyi La'hua Moł. Ihniya lan tsilaj xanuc' anuli anuli tipa'a lił'harpa jouc'a ittaic' liłtaza lilanc'ecompa a'oro, imanna lipac'ec, ite locuajmaispa loxahue'epa lix-anuc' LanDios, ihniya i'huexi LanDios.

⁹⁻¹⁰ Ihe lan tsilaj xanuc' ats'e lonac'copa. Litaiqui' tuya'e':

"Ima' joupa ima'ampo', otsufcopa lojuats', o'najtsepa liłjunac' lan xanuc' ni petsi liyouyomma.

Ihe lan xanuc' ituca' ituca' liłtaiqui', ituca' ituca' liłpiya', ituca' ituca' liłnación.

O'epola' ixanuc' łalanDios, łque cal Cuecaj Rey.
 O'epola' a'aillí, mepi'ipola' liłmane, ticuxeta li'a
 łamats'.

Tołiya icueya lomane, o'nołpa lijuisquiya al je'e,
 ti'i'ma tots'ał'ma lisello.”

11 Lijou'ma aixim'mola' axpela' lapaluc'
 quema'a. İniya timana' canumicay lan
 tsilaj xanuc' petsi al canumicaica lam paxi
 quinnejaja, İniya linnejaja tecaxhuołanna lam malpu'
 qui'esquina lexpats'qui li'nofquiya. Tołta'a
 lexpats'qui li'nofquiya lopa'a nolojmay jahuay
 İniya. Axpela' axpela' İniya lapaluc' quema'a
 nomana' jilpiya. Aimi'iya moxhuej'meyacola'.
 Aicuej'ma tipalquinni.

12 Tipalaiyi ujfxi, ticuayi:

“Ła'hua Moł, łque ima'ampa, itsufcompa, małque
 ti'i'ma tepenuf'ma lał'alabanza.

İłque nipajnya ti'e'ma jahuay, jahuay i'hueca,
 ailopa'a cahue'epa,

xonca acueca' lipicuejma', ailopa'a nolijya tołta'a.

İłque xonca ipujfxi, xonca timetsaicom'me,

timetsaicoyi al Cueca' Xonca.

İłque ma' anDios.

jAłs'najtsi'ite!”

13 Lijou'ma aicuej'mola' tipalquinni jahuay
 ts'ilmaf'i' lilanc'epola' ŁanDios. İniya nomana'
 lema'a, nomana' li'a łamats', nomana' al 'ocay
 łamats', nomana' łaja. Ni petsi ticuayi:

“Ałs'najtsi'ite łque Nocutsuya lexpats'qui
 li'nofquiya, alimetsaicole cal Cueca' Xonca.

İłque ma' anDios, jahuay ticuxe.

Ma' anuli ałs'najtsi'ite Ła'hua Moł.

Tijahuamlaicota litine tołta'a ti'ıla'.”

¹⁴ Lam malujxi' lam paxi quinneja ticuayi: “Toŧta'a ti'ila'. Amén.”

Lan tsilaj xanuc' exc'onŧingolai'me, tummoc'oyi Nocutsuya lexpats'qui li'nofquiya, jouc'a tum-moc'oyi Ła'hua Moł.

6

¹ Iya' cahuelonge, aixim'ma Ła'hua Moł lits'ał'ma anuli ihniya lan caitsi sello. Aicuej'ma tipalay anuli ihne lam malujxi' lam paxi quinneja, tocomma to muna'a'ma. Ticua: “¡To'huanni!”

² Lijou'ma aixim'ma joupa icuai'ma anuli cal fujca caihuala. Łocutsafya łaihuala i'noŧi lomf'ants'. Epi'im'me licorona, ipanni tulijcale. Łınca ti'hua tulijcalecona'ma.

³ Ła'hua Moł lits'ałcona'ma łocuena sello, aicuej'ma tipalay łocuena ihne lam malujxi' lam paxi quin-neja. Ticua: “¡To'huanni!”

⁴ Icuai'ma łocuena caihuala. Iłque łaihuala ma' unxali. Iłque łocutsafya epi'im'me limane ti'e'ma ti-fulele lan xanuc' nomana' li'a łamats', tima'a'mołtsi anuli anuli. Epi'im'me juaiconapa itoqui licutsilo.

⁵ Lijou'ma Ła'hua Moł its'ałcona'ma łocuena sello. Toŧta'a i'ipa afane' lan sello lits'ałpola'. Aicuej'ma tipalay łocuena ihne lam malujxi' lam paxi quin-neja. Ticua: “¡To'huanni!”

Aixim'ma icuai'ma łumi caihuala. Iłque łocutsafya łaihuala i'noŧi calxpicołma.

⁶ Aicuej'ma tocomma tipalquinni jilpe nolojmay pe lomana' ihne lam malujxi' lam paxi quinneja. Ticuayi: “Łınca ti'i'mola' huata cal trigo, lan ce-bada. Tiłof'ma liłpitali. Anuli kilo cal trigo lip-itali lolijpa anuli quitine cal xans. Afane' kilo

lan cebada lipitali lolijpa anuli quitine cal xans. Timanecu lan oliva laipamma caceite, jouc'a lan 'uva laipamma al vino. Ihniya aimomints'e'mola'.”

⁷ Lijou'ma La'hua Moł its'alcona'ma łocuena sello. Tołta'a i'ipa amalpu' lan sello lits'alpola'. Aicuej'ma tipalay łocuena quinnejá, ticua: “¡To'huanni!”

⁸ Aixim'ma icuai'ma łefouc'o łaihuala. Tocomma ailopa'a quijuats'. Itque łocutsafya łaihuala lipuține Lamaya. Ihuequi anuli cuține Hades. (Tołta'a lecu'i'impá jilpe pe lomana' lamizhua.)

Itque łocutsafya łaihuala epi'im'me limane ticuxe'ma hualca li'a łamats'. Petsi petsi ticuxe'ma hualca. Ni petsi locuxeya itque tima'a'mola' lan xanuc'. Hualca tima'aco'mola' acutsilo. Hualca tima'aco'mola' cumemma. Hualca tima'aco'mola' al cuana. Locuenaye tima'a'me lan ximalo quinnejá.

⁹ La'hua Moł its'alcona'ma łocuenaj sello. Tołta'a i'ipa amaque' lan sello lits'alpola'. Aixim'mola' lił'alma lapimaye nimanapola'. Ihniya nepenufpá litaiqui' ŁanDios, uya'a'me, ihuej'me ite lataiqui'. Tołiya ixtuc'om'mola', ima'am'mola'. Ihniya lił'alma timana' al 'ocay jilpe al altar. It al altar ti'onłospa to al altar petsi titsufcoyi ŁanDios.

¹⁰ Ihniya tija'ayi ujfxi, ticuis'eyi, timiyi ŁanDios: “Ima' małPoujna, illanc' omozó. Ima' umPaxi, ima' unŁinca, aimofel'miyale. ¿Te ti'hua ticol'mo'? ¿Te aimat—linc'iyaconga'? ¿Te aimoteł'miyacola' itne nałma'aponga'? Itne jouc'a lił'as xanuc' nomana' li'a łamats', ma' anuli lił'ejma'.”

¹¹ Anuli anuli ihniya nopalaipá tołta'a, umim'mola' afujca liłpijahua'. Timila': “Tehue'e' huata. Ti'hua tulunxajle. Tixhuai'ni'mola'

lotpimaye, ihniya jouc'a imozó LanDios hitPoujna. Ihniya jouc'a tima'am'mola'. Tijoula' tima'antsola' linca cateh'mi'mola' ihne ninma'ahualepá, jouc'a ihniya nima'apolhuo' imanc'."

¹² Aixim'ma La'hua Moł its'ałcona'ma locuena sello. Tołta'a i'ipa acamts'us lan sello lits'ałpola'. Ife'ne'ma acueca' cunanto. Cal 'ora i'i'ma umi umi, tocomma to lijahua' mipo'noyi nohuotsopá. Łitojpa mut'ła i'i'ma cunxali to lajuats'.

¹³ Lan xamna nomana' lema'a ecangolenca łamats'. Ihe li'ipola' lan xamna ti'onłcospa to lo'iya hi'as 'icux mi'hua'ma ujfxi cahua', tife'ne łimané al 'ec, łaxhuaica qui'as tecangolecu.

¹⁴ Lema'a ijuis'moxi to anuli al je'e, ijuisquim'me, ejac'e'moxi. Łijualay jouc'a łamats' isla, jahuay ihniya ihonc'em'me. Ailopa'a quipaneya pe lopa'a al te'a.

¹⁵ Li'ipa tołta'a jahuay lan xanuc' inulna'me. Emi'moltsi lunts'ejay, jouc'a emi'moltsi lijualay pe lopa'a lan tsilaj capic'. Ihe lan xanuc', ja'ni lan rey nocuxepá fa'a li'a łamats', ja'ni lan tsilaj xanuc', ja'ni lan tsilaj soldado nocuxepá lił'as soldado, ja'ni lan xanuc' ts'ih'hueca acueca', ja'ni acueca' quiłpujfxi, ja'ni notahuaicopá tipa'a hitpoujnalá, ja'ni ailopa'a quiłpoujna, jahuay ma' anuli emi'moltsi.

¹⁶ Tipalaic'oyi lijualay jouc'a lan tsilaj capic', timiyi: "Tonlacangolenca, alamitsonga'. Aimałsim'monga' itque Nocutsuya jilpe lexpats'qui li'nof'quiya. Aimałtel'mi'monga' La'hua Moł. Itque ixtunni.

¹⁷ Joupa icuai'ma al Cuecaj Quitine. Ihe nulemma timuj'me liłpoyac'. ¿Te naitsi

noxnet'lya?"

7

¹ Lijou'ma aixim'mola' amalujxi' lapaluc' quema'a tecaxolanna jilpe lam malpu' quiju' lamats'. Ilniya tipa'neyi lahua', aimitsufai'ma ni anuli quiju' lamats'. Aimi'hua'ma cahua' lamats'. Aimi'hua'ma cahua' laja. Aimi'hua'ma, aimifenna ni anuli al'ec.

² Aixim'ma icuaico'ma ocuena capaluc quema'a. Itque tif'aqui pe laipammaiyomma cal'ora. Itaic'lisello Limafi'i CanDios. Tijoc'ila' lam malujxi' capaluc' quema'a, ilniya petsi joupá epenufpá lilmene timints'ete lamats', jouc'a timints'ete lopa'a jilpiya. Timints'ete laja jouc'a lopa'a jilpiya. Tipalaic'ola' ujfxi,

³ timila': "Tot'huaicole. Aimolmints'e'me lamats' ni lopa'a jilpiya. Aimolmints'e'me ni anuli al'ec. Ate'a lunanc'i'mola' cal sello hilepali ilniya no'epá lipenic' LanDios, itque hlpoujna. Tijoula' toltel'mi'mola' locuenaye xanuc'."

⁴ Lijou'ma aicuej'ma tojua mimana' ilniya nepenufpá cal sello. Ixhuaitzola' amaxnuj oquej nuxans malujxij mil lan xanuc'. Liltatahueló ilniya inaxque' cal xans Israel.

⁵ Ilniya lunanc'impola' quiltsello, limbamaj coquej mil ilne hiltatahuelo cuftine Judá. Locuenaye imbamaj coquej mil hiltatahuelo cuftine Rubén. Locuenaye imbamaj coquej mil hiltatahuelo cuftine Gad.

⁶ Locuenaye imbamaj coquej mil hiltatahuelo cuftine Aser. Locuenaye imbamaj coquej mil

hítatahuelo cuftine Neftalí. Locuenaye imbamaj coquej mil hítatahuelo cuftine Manasés.

⁷ Locuenaye imbamaj coquej mil hítatahuelo cuftine Simeón. Locuenaye imbamaj coquej mil hítatahuelo cuftine Leví. Locuenaye imbamaj coquej mil hítatahuelo cuftine Isacar.

⁸ Locuenaye imbamaj coquej mil hítatahuelo cuftine Zabulón. Locuenaye imbamaj coquej mil hítatahuelo cuftine José. Locuenaye imbamaj coquej mil hítatahuelo cuftine Benjamín.

⁹ Lijou'ma aixim'mola' axpela' lan xanuc' efołya jilpiya. Axpela' juaiconapa, aimi'iya moxhujey'meyacola'. Ihniya quiyoyomma jahuay lan nación lomana' li'a łamats', jahuay hilełya'. Ituca' ituca' hítatahueló, ituca' ituca' hítaiqui'. Ihniya tecaxingołanna tehuelojnyi lexpats'qui li'nofquiya, tehuelojnyi Ła'huaj Moł. Afujca itoqui hłpijahua', ił'noli hłxanghue.

¹⁰ Tipalaiyi ujfxi, ticuayi:

“ŁanDios, Nocutsuya jilpe lexpats'qui li'nofquiya, jouc'a Ła'hua Moł, ma' ihniya alunlu'eponga'.”

¹¹ Jilpe lexpats'qui li'nofquiya, canumicay, timana' jahuay lapaluc' quema'a jouc'a lan tsilaj xanuc', jouc'a lam malujxi' lam paxi quinneja. Ihniya ixpats'colenca ilimetsaijma ŁanDios.

¹² Ticuayi:

“Tołta'a ti'ila', amén.

Ma' łalanDios limetsaico'me cal Cueca', ma' ilque ałmi'me:

‘Ima' oxina' jahuay, ima' malanDios, ats'najtsi'ihuo', ima' unCueca' Xonca, jahuay ti'i'ma to'e'ma, ima' xonca opujfxi, ima' aimopai'iyoxi.

Itsiya litine jouc'a locuaicoya quitine, tołta'a mopa'a.'

Tołta'a ti'ila', amén.”

¹³ Anuli iłne lan tsilaj xanuc' alicuis'epa, ałmi: “Iłniya lan xanuc' afujca itoqui liłpijahua', ¿naitsi iłne? ¿Petsi quiyouyomma?”

¹⁴ Aitalai'e'e'ma, cami: “Maipoujna, ima' ox-ina”. Iłque ałmi'ma: “Iłniya lipalyomma al cueca' catełcoya. Epajcopa liłpijahua' lijuats' lixcuajaipa Ła'huaj Moł. Tołta'a i'ipa afujca liłpijahua', aicunx-alaic'.

¹⁵ ”Tołiya itsiya tecaxingołanna tehuelojnyi lex-pats'qui li'nofquiya pe łocutsuya ŁanDios.

Iłne itine ipuqui' ti'eyi lipenic' ŁanDios jilpe lipaxi quejutł.

Timanecu anuli ŁanDios, iłque Nocutsuya li'nofquiya, iłque ti'hua ti'e'mola' cuenna.

¹⁶ Aimunle'econayacu, aimicuiconaya quiłja'.

Cal 'ora aimipi'econayacola', aimixinyacu ni tołta'a quinu'.

¹⁷ Ła'hua Moł, iłque Nopa'a nolojmay laquiju' lex-pats'qui li'nofquiya,

iłque ti'e'mola' cuenna, tixinnola' to imotł, iłque iłPoujna.

Tileco'mola' petsi laipayomma laja', iłiya laja' tepi'ila' liłpitine aimijouya.

ŁanDios tetufc'ena'mola' lilujay iłne lixanuc', aimi-jojconayacu.”

8

¹ Ła'huaj Moł its'alcona'ma lijoujma sello. Joupa its'apola' lan caitsi sello. Lijou'ma jilpiya lema'a i-ch'ixco'mola'. Icol'ma to nolojmay 'hora.

² Aixim'mola' acaitsi lapaluc' quema'a. Iñiya tecaxolanna tehuelojnyi jilpe pe lopa'a ÑanDios. Ini'im'mola' acaitsi litrompeta. Anuli anuli i'noñi litrompeta.

³ Icuaiyunni ocuena capaluc quema'a. Ecaxin-gai'ma jilpe al altar pe lopi'eyompa lipac'ec. He al altar ehuoc'ocojma lexpats'qui li'nof'quiya. Lapaluc quema'a i'noñi lopi'ecompa lipac'ec, lilanc'ecompa a'oro. Epi'im'me acuecaj lipac'ec. Lepi'im'me tipi'eña' ma mixa'hueyi ÑanDios iñiya i'huexi. Iñe noxa'huepá, hiltaiquí iñiya jouc'a lipac'ec lopipa, tif'ajyomma jilpe al altar lilanc'ecompa a'oro.

⁴ Lapaluc quema'a mejuaf'i'ma lipac'ec licuxis tif'aquí, jouc'a tif'aquí hiltaiquí lixanuc' ÑanDios, iñe noxa'huepá.

⁵ Lijou'ma lapaluc quema'a i'noñ'ma lopi'ecompa lipac'ec, ima'ne'ma cunsuac' lopa'a jilpe al altar, eca'ni'ma jilta'a lunsuac', ecangolencia lamats'. Lijou'ma tunalequi, tija'anni, tuxcuafi, ife'ne'ma inu'ma lunanto.

⁶ Lan caitsi lapaluc' quema'a, iñiya petsi anuli anuli tipa'a litrompeta, i'noñ'me litrompeta, tuna'me lan caitsi.

⁷ Cal te'a lapaluc quema'a tunay litrompeta. Iyuj'ma hi'ay cacui, jouc'a lunga ihuants'i cajuats'. Iñque hi'ay cacui iteñ'mi'ma lamats'. Lamats' jouc'a cal 'ec' eteñufila' afane'. Anuli ipina'ma, tipanemma oque'. Laixhuaica pajac ipina'ma.

⁸ Locuenaj lapaluc quema'a tunay litrompeta. Tomma to anuli hijuala lonajpa i'niñm'maitsi ñaja. Toña'a anuli parte ñaja i'i'ma cajuats', oquej parte a'i.

⁹ Jilpe ļaja ts'itmafi' nomana' jilpe ļajuats' caja imana'mola'. Nomana' jilpe al c'a caja timanemma itmafi'. Ma tołta'a ejac'pola' lan tsilaj barco lo-mana' ļaja.

¹⁰ Locuena ļapaluc quema'a tunay litrompeta. Joupa i'ipa afantsi nunapa. Anuli cal cuecaj xamna ecangenni lema'a. Itque cal xamna tunaqui, tocomma oli, ecangaf'caita cal panay jouc'a petsi laipayomma ļajay. Tipa'a petsi licajm'maitsi, petsi a'i. (Tołta'a ja'ni anuli al pana' ixim'ma lonajpa, timanemma oque' cal panay petsi aiqixim'me tołta'a.)

¹¹ Itque cal xamna cuftine Acuaj Ajenjo. (Ľa'hua c'ec ajenjo, itque acuá juaiconapa.) Ni petsi lecangaf'caita lonajpa cal xamna, ļaja' i'ipa acuá to ajenjo. Lan xanuc' lixna'me al cua caja imana'mola'.

¹² Locuenaj ļapaluc quema'a tunay litrompeta. Joupa i'ipa amalujxi' nunapa. Luna'apa litrompeta iminscom'mola' cal 'ora, cal mut'ļa, lan xamna. Cal 'ora tocomma etełnufila' afane', anuli aiquepalc'o'. Jouc'a cal mut'ļa etełnufila' afane'. Anuli aiquepalc'o', oque' epalc'ola'. Jouc'a lan xamna, ja'ni anuli aiquepalc'o' oque' ti'hua tepalc'ola'. Tołta'a ma micoli litine amalpuj hora i'ipa pangay muf. Ma' anuli lipuqui'. Tipa'a amalpuj hora joupa imufc'opa, aiquepalc'ola' cal mut'ļa ni lan xamna.

¹³ Lijou'ma aixim'ma anuli cal cui tiyu lema'a. Tiyu małpe pe lo'iyoya cal 'ora menac'o. Aicuejpa loya'apa, ticua: "Aijc'a lo'iya, aijc'a lo'iya, aijc'a lo'iya. Ľinca acuanuc'la lan xanuc' nomana' li'a lamats'. Muna'me litrompeta locuenaye lam fantsi

lapaluc' quema'a acueca' juaiconapa lo'eyacola' lan xanuc', acueca' titełco'me."

9

¹ Locuena łapaluc quema'a tunay litrompeta. Joupá i'ipa amajxi nunapá. Aiximpa anuli cal xamna joupá ecangeyomma lema'a icuai'ma li'a łamats'. Iłque cal xamna epi'impá liyahui al cuecaj pu'hua cuftine al Abismo. Jiłpiya timana' lontahue.

² Exi'e'ma al cuecaj pu'hua. Lijoupa lexi'epa tif'aqui łipicuxis ti'onłcospa to łipicuxis al cueca' capa. Iłque łicuxis tipa'ne cal 'ora, imufc'o' li'a łamats'.

³ Małpe łicuxis tipalumma lan xa'mut'ł. Ni petsi li'a łamats' icuaiyunca iłniya lan xa'mut'ł. Epi'impola' liłmane ti'ełe to lo'epa linnaispo lomana' li'a łamats'.

⁴ U'im'mola': "Ma le'a tołteł'mitsola' lan xanuc' petsi aiquiłtaic' łilepali lisello ŁanDios. Al pajac, jouc'a laxhuaica łilapola, jouc'a cal ec', aimołteł'mi'mola' iłna'a."

⁵ Tołta'a iłniya lan xa'mut'ł epi'impola' liłmane titeł'miłe lan xanuc' petsi aiquiłtaic' łilepali lisello ŁanDios. Lan xa'mut'ł aimima'a'me, ma titeł'mi'me. Amaque' mut'ła ti'hua titeł'mi'me lan xanuc', tummi'i'me łiłpitac'. Anuli anuli iłiya łipitac tumlej'ma to łipumla łipitac łinnaispo.

⁶ Iłniya łitiné lan xanuc' notelcopá tołta'a tehue'me te co'iya mimayacola'. Aimixinyacu. Aimi'iya mimayacola'.

⁷ Iłniya lan xa'mut'ł ti'onłcospola' to łaihuale joupá itats'empola' tiye'me łafuleya. Iłtaic' liłjuac tocomma acorona łilanc'ecompa a'oro. Lił'a ti'onłcospa to li'a cal xans.

8 Liljuac ti'onłcospa to liljuac lacał'no', lił'ay ti'onłcospa to li'ay calxmu.

9 Itaic' liłcoraza tocomma to lilanc'ecompa atejma'. Liłxala' tuna'e' to lona'apa axpej carro minul'me, to mexat'łu'me lai huale tinulyi tifuleta.

10 Tipa'a liłpo ti'onłcospa to lipo linnaispo, itaic' lipitac titeł'mico'me lan xanuc'. Ti'hua titeł'mi'me lan xanuc' amaquej mut'ła.

11 Tipa'a liłrey ticuxela'. Iłque epaluc al cuecaj pu'hua. Lipuftine ataiqui' hebreo ticua: Abadón. Ataiqui' griego ticua: Apolión. Ie laftine lohuałquemma tuya'e': Iłque tejac'eyale.

12 Tołta'a li tełcopa lan xanuc' lunapa litrompeta łapaluc quema'a, iłque cal majxi. Tehue'e' locuenaye oquexi' łapaluc' quema'a tunałe litrompeta, titełcocona'me lan xanuc'.

13 Locuena łapaluc quema'a tunay litrompeta. Joupa i'ipa acamts'us nunapá. Aicuej'ma tipalquinni. Ie lataiqui' qui'huayomma jilpe lam malpu' liju' al altar lilanc'ecompa a'oro, iłiya al altar ehuoc'ocojma pe lopa'a ŁanDios.

14 Tipalaic'o łapaluc quema'a ts'i'nołi litrompeta, iłque cal camts'us, timi: "Tox'mastsola' lam maluxi' capaluc' quema'a iłne lifingokila' jilpe al cuecaj pana' cuftine Éufrates".

15 ŁanDios joupa ixpic'epa tej hora, te quitine, te mut'ła, te camats' tux'mas'mola' iłniya łapaluc' quema'a. Iłne ti'huaicoyi. Itsiya joupa iłhuaita al 'hora. Ux'masquim'mola' tima'antsola' lan xanuc'. Aimima'anyacola' jahuay. Petsi tima'a'me anuli timanecu ts'ıłmaf'i' oquexi'.

16 Ihe lapaluc' quema'a timana' lihsoldado ile-nafcołaic' laihuale. Uya'am'me tojua mimana', aicuej'ma. Timana' oquej maxnu millón.

17 Tołta'a lałmuc'ipa LanDios. Aixim'mola' lai-huale jouc'a nocutsafcołanna. Iłniya iłjojma liłcoraza. Timana' liłjojma liłcoraza unxali to łunga, jouc'a petsi liłjojma umi azul, jouc'a liłjojma ata'enca to łazufre. Liłjuac laihuale toco'ma to liłjuac lanx-muhua. Liłco tipamma cunga, quicuxis, jouc'a łazufre.

18 Ihe laipayomma liłco laihuale, iłiya łunga, łicuxis jouc'a łazufre ima'a'mola' lan xanuc'. Pe lima'am'me anuli timanecu oquexi' ts'iłmaf'i'.

19 Iłniya laihuale liłpo tipa'a liłjuac to lijuac łainofał. Ihe liłjuac tipa'a liłco ticaconna' lan xanuc'. Tołta'a acueca' lo'epa iłna'a liłco quilpo, titeł'miyaleyi juaiconapa.

20 Lan xanuc' lomanemma ts'iłmaf'i', iłniya petsi aikuima'ala' łunga ni łicuxis ni łazufre, iłniya aikuiltsuej'meya li'epa. Aikuiltsesqui: "Ał'epa a'ijc'a. Ałanc'epola' lalandiosla'." Ihe lan xanuc' ti'hua tihuejyi lontahue. Ti'hua texc'onłingolaiyi landiosla' lilanc'ecompol'a' a'oro, aplata, abronce, apic o a'ec. Iłna'a lacui'impola' landiosla' aimi'iya mixinyacu, aimi'iya miquimf'eyacu, aimi'iya miyeyacu.

21 Jouc'a ti'hua tima'ahualeyi, ti'hua tilotsocoyoltsi, ti'hua tehueyi quilecał'no', ti'hua tinantseyi. Ihe aikuiltsuej'meya li'epa tołta'a.

10

¹ Aixim'ma ocuena capaluc quema'a, xonca ipu-jfxi, timuyomma lema'a. Iju'icoya cummahuay.

Tipo'nof'iya hijuac anuli lupaje. Li'a ti'onłcospa to cal 'ora tunts'ifqui. Li'mitsi' tocomma to lipat cunga to munaj'ma al puc'o c'ec.

² I'noti limane to la'hua je'e uxmalai'f'quiya. Al c'a camane li'mis tecaxc'o łaja, lipoxa camane qui'mis tecaxu łamats'.

³ Ipalai'ma ujfxi tocomma to mija'a'ma calxmu. Lipalai'ma jouc'a una'a'mola' lan caitsi quetumi.

⁴ Luna'apola' lan caitsi quetumi coła' quinił'ma loya'apa iłniya. Aicaininili. Aicuej'ma tipalay anuli nopa'a lema'a. Ałmi: "Aimainiłjm'ma linespa lan caitsi letumi. Aimo'itola' lan xanuc'."

⁵ Lijou'ma łapaluc quema'a, małque łaiximpa tecaxc'o łaja tecaxu łamats', i'nif'ma al toncay al c'a quimane, enas'ma lema'a.

⁶ Icuaj'mi'ma lipuftine Ľimaf'i' CanDios, iłque aimimaya, małque Nilanc'epa lema'a y jahuay lopa'a jilpiya. Jouc'a ilanc'epa li'a łamats', łaja y jahuay lopa'a. Ticua łapaluc quema'a: "Aimi-cołconaya.

⁷ Ai'a tuna'a'ma litrompeta hijoujma capaluc quema'a, iłque cal caitsi, ti'i'ma to loya'apa lemiya cataiqui' iłe lonescopa lixic'epa ĽanDios. Iłe lataiqui' ĽanDios joupa u'ipola' liprofeta, iłniya no'epá lipenic' iłque ĽilPoujna."

⁸ Iłque tipalay jilpe lema'a joupa aicuej'ma tipalqui. Małque ałpalaic'oconapa, ałmi: "To'huała'. To'nołta al je'e loxmalaif'quiya jilpe limane łapaluc quema'a, iłque tecaxc'o łaja tecaxu łamats'."

⁹ Ai'huahuo'ma. Cacuaitsi pe lopa'a łapaluc quema'a, cami: "Ałmi'itla' la'hua je'e". Ałmi: "To'nołta', totela'. Moteja toxim'ma ani'i to al cujua. Ticuaitsi locu'u ti'i'ma acuá."

10 Ai'noh'ma la'huaj je'e lopa'a limane lapaluc quemaa. Ai'nico'ma laico, aite'ma. Laico i'i'ma ani'i to al kujua. Lijou'ma lainuc'ma laicu'u i'i'ma acuá.

11 Lijou'ma ahmim'ma: “Toya'acona'ma loxpicepa LanDios. Tonesco'mola' lan xanuc' ituca' ituca' hileloya', ituca' ituca' lihación, ituca' ituca' lih'aiqui'. Jouc'a topalaico'mola' axpela' lan rey.”

11

1 Ahnim'ma al jaxa to al 'ec loxpijcompa. Ahmi: “Totsahuenni. Toxpijta lipaxi quejut'l LanDios. Toxpijta jouc'a jilpe al altar lopi'eyompa lipac'ec. Toxhuj'metola' jilpiya laxc'onlingolanna.

2 Lipuna jilpe lipaxi quejut'l LanDios aimoxpijta. Luna a'ij paxi, ile ih'huexi locuenaye lan xanuc'. Ihniya tetets'i'me al Paxi Quiya', ticuxenai'i'me lixanuc' ile liya' oquej nuxans coquej mut'la.

3 Oquexi' laixanuc' lapalaicopa iya', capi'i'imola' quilmane tuya'a'me laitaiqui'. Tipo'no'me lihpijehua' umi. Imbamaj coquej maxnu afanej nuxans quitiné tuya'a'me al cueca' laixpic'epa ca'e'ma.”

4 Ihniya ti'onlcospola' to loque' lan 'ec' olivo, jouc'a ti'onlcospola' to loque' lepalc'o' lacaxolanna pe lopa'a LanDios ilque aPoujna jahuy li'a lamats'.

5 Ja'ni naitsi tixpic'ela' tixcai'etsola' ihniya loquexi' lan xanuc', tipahuo cunga lihco, ilque lunga tima'a'ma no'eya lixcay. Tohta'a titeh'mim'mola', tima'am'mola' petsi naixtuc'opá.

6 Ihniya loquexi' lan xanuc' epi'impola' lihmane teti'i'me lema'a, aimicuiconaya. Litiné muya'ayi

ihya lixpíc'epa ŁanDios, muya'ayi lo'eya, jahuay ihne litiné aimicuiconaya. Jouc'a epi'impola' liłmane tipai'ile laja', ti'ila' ajuats'. Jouc'a titeł'mile łamats', tepi'inle ni tintsí cuana. Ihniya, litine tixpic'ele ti'ele tołta'a, ti'i'ma ti'e'me, tijoułta' ti'econa'me.

⁷ Ihniya loquexi' nopalaicopá Jesucristo, tijou'nełta' loya'apa ticuaihuo cal Cuecaj Quinneja łaipayomma al cuecaj pu'hua lacui'impá al Abismo. Ihe linneja tifule'ma, tulij'mola', tima'a'mola'.

⁸ Liłcuerpo timanecu jilpe łaneya al Cuecaj Quiłya'. Jilpe liłya' jouc'a tecui'inni liłya' Sodoma, o łamats' Egipto. Lixanuc' lił'ejma' ti'onłcospa to lił'ejma' lan xanuc' nimajmpá liłya' Sodoma jouc'a łamats' Egipto. Małpiya liłya' jouc'a ima'a'me łatPoujna, epałts'ijmpa lancruz.

⁹ Jilpiya timana' lan xanuc' quiyouyomma ni petsi li'a łamats', ituca' ituca' liłtatahueló, ituca' ituca' liłtaiqui', ituca' ituca' liłnación. Ihniya lan xanuc' afane' quitine y onłca tehuelojnyi ihniya nomapola'. Ticua: “Aimalapi'iyacola' lane meminyacola”.

¹⁰ Lan xanuc' nomana' li'a łamats' tixoc'iyoltsi quileta. Ti'eyi liłjuic, tepi'iyoltsi. Ticuayi: “Joupa imapola' ihniya loquexi' lam profeta. Aimalteł'miconayaconga'. Aimalmiconayaconga': Tołta'a lixpíc'epa ŁanDios.”

¹¹ Tijoutsí lam fane' quitine y onłca ŁanDios imaf'i'ina'mola' ihne loquexi' nomapola', ecaxołcona'me. Petsi nehuelojmpá xpailij'mola' juaiconapa.

¹² Ihne loquexi' limaf'i'inapola' icuej'me tipalay ujfxi pu'hua lema'a, timila': “Tołf'ajcunca fa'a”.

Ma mehuelojnyi naixtulepá anuli lummahuay if'ac'e'mola' lema'a.

¹³ Male 'hora inu'ma acueca' cunanto. Etehnufipa liya' imbama'. Anuli ecangenni. Itque lunanto ima'a'mola' acaitsij mil lan xanuc'. Petsi nomanemma ts'itmaf'i' itniya ixpailij'mola' juaiconapa. Imetsaicoco'me ma' acueca' LanDios Nopa'a lema'a.

¹⁴ Tohta'a litehcopa lan xanuc' luna'apa litrompeta locuena lapaluc quema'a, itque cal camts'us. Tehue'e' locuena'ya lapaluc quema'a tuna'ala' litrompeta, titehcocona'me lan xanuc'. He lo'iya aimico'ya.

¹⁵ Locuena lapaluc quema'a tunay litrompeta, itque cal caitsi. Jitpe lema'a tipalaiyinni ujfxi, ticuayi:

“Itsiya i'ipa, itsiya lalanDios y liCristo ticuxeyi jahuay li'a lamats'.

Cristo ti'hua ticuxe'ma, aimijouya locuxeya.”

¹⁶ Lan nuxans malujxi' lan tsilaj xanuc' nomana' lehuoc'ocojma LanDios ticutso'anna. Anuli anuli ticutsu lipexpats'qui li'nofquiya, jahuay itniya ixpats'olai'me, imetsaico'me LanDios cal Cueca' Xonca.

¹⁷ Timiyi:

“Ima' manDios, ima' ma'Poujna, ima' xonca uncueca', tocuxe jahuay.

Ima' ma' itsiya topa'a, topa'a li'ipa.

Itsiya als'najtsi'ihuo', ima' ahmuc'iponga' acueca' lo-mane, tocuxe jahuay.

¹⁸ Lan xanuc' pe aiqumetsaicohuo' tixtuc'ohuo', icuai'ma litine toteh'mi'mola'.

Limanapola' tefot'le'mołtsi pe lofpa'a ima' iłJuez,
tepi'i'mola' liłjunac'.

Jouc'a lam profeta iłne ni'epá lopenic' ima' iłPoujna,
tapi'i'mola' lolijyacu.

Ma' anuli tapi'i'mola' loxanuc' iłne o'huexi ima',
małne petsi naihuejcopo' tapi'i'mola' lolijy-
acu.

Ja'ni lan tsocay, ja'ni lan tsilaj xanuc', tapi'i'mola'
lolijyacu.

Petsi netełpa łamats' toteł'mi'mola' tejac'em'mola'."

¹⁹ Exi'em'me al Paxi Lugar pu'hua lema'a pe
lopa'a ŁanDios. I'huáqui jilpiya al caxax. Jilpe
al caxax ipo'nompa lopic' liniłingiya lataiqui' lix-
pic'epa ŁanDios lo'eyacu lixanuc'. Małe 'hora
ipango'ma tixcaflay, iquimf'em'me tipalquinni,
tunalequi. Inu'ma łunanto. Juaiconapa icui'ma
qui'ay cacui.

12

¹ Lijou'ma i'huáłtsi jilpe lema'a acueca' y ax-
paiqui'. Jilpe imaxcaita anuli łaca'no', ijui'icoya
łipepał cal 'ora. Cal mut'ła tipa'a al 'ocay li'mitsi'.
Łijuac tipa'a licorona imbamaj coque' lan xamna.

² Innay łaca'no'. Joupa tumlec'o, tipo'no'ma
li'hua. Tija'e'.

³ Lijou'ma i'huáłtsi jilpe lema'a ocuena'ya
acueca' caxpaiqui'. Iłpiya tipa'a anuli cal cuecaj
coyac' quinnejaja to cal cuecaj caimu. Tipa'a łixala'.
Łinneja cuftine cal Dragón. Iłque cal dragón unxali
to łunga. Tipa'a acałtsi łijuac, imbama' łipecala'.
Łijuac tipa'a acałtsi lan tsocay quicorona.

⁴ Lipo texat'fucola' lan xamna nomana' lema'a. Afantsi lan xamna texat'huhua anuli. Teca'nila' lamats'.

Cal dragón ecaxingai'ma łaca'no' nopo'noya qui'hua. Tipajntsi hi'hua tite'ma.

⁵ Łaca'no' umof'ma. Ipajntsi hi'hua amijcano. Iłque ticuxe'mola' lan xanuc' nomana' li'a lamats'. Ipujfxi ticuxe'mola'.

Li'hua łaca'no' exic'e'empa, ilecom'me al toncay lema'a pe lopa'a ŁanDios, ilecom'me jilpe pe lopa'a lexpats'qui li'nof'quiya.

⁶ Łaca'no' inu'ma pe ailopa'a quiłya'. Jilpe ŁanDios lilanc'epa lopanc'eya. Tipajnta imbamaj coque maxnu afanej nuxans quitine. Jilpe tites'minna.

⁷ Lijou'ma jilpe lema'a aixim'ma lipango'ma al cuecaj cafuleya. Cal cuecaj capaluc quema'a cuf-tine Miguel y lif'as capaluc' quema'a jouc'a cal dragón y lipontahue tifuli'iyoltsi.

⁸ Cal dragón y lipontahue ailopa'a quiłpujfxi, aiculij'me. Iłpiya lema'a aimimajnconayacu.

⁹ Ipa'am'me jilpiya cal cuecaj dragón, łainofat nopa'a al te'a. Iłque łecui'impá loque' lipuftine: Łonta'a, jouc'a Satanás. Tifel'mila' lan xanuc' ni petsi nomana' li'a lamats'. Iłne cal dragón y lipontahue eca'nim'mola', icuaitsa li'a lamats'.

¹⁰ Aicuej'ma tipalquinni ujfxi jilpiya lema'a, ticua:

“Itsiya łınca imuj'moxi nulemma łalanDios, małque Łalunłu'eponga', iłque acueca' lo'epa, ticuxe.

Jouc'a łiCristo imuj'moxi icueya limane.

Joupa eca'nimpa łonta'a Satanás, ticufquila' lapimaye.

Ipuqui' itine tipalaic'o ŁanDios, ticuxecola'.

11 Ła'huaj Moł joupa ixcuajaipa lijuats', tołta'a lapi-maye joupa ulijpá.

ŁanDios aikuíquimf'e lonescopola' łonta'a.

Joupa ilaitsufcola' iłne nuya'apá litaiqui', iłne aikuixim'me acuanuc' liłpitine, icu'mołtsi, ima'am'mola'.

12 Tixojla' cunlata jahuay imanc' nołmana' lema'a, jiłpiya ailopa'a łonta'a y lipontahue.

Łınca ituca' lo'iyoya łamats' y łaja.

Jiłpiya ti'i'ma acueca' latełcoya, łonta'a joupa imumma,

juaiconapa tixtu'hua, ixina' ahuata ticoł'ma.

13 Cal dragón liximpoxi joupa ecangemma, tipa'a li'a łamats', ipango'ma ihuejtsoj'ma łaca'no', iłque nipo'nopa łamijcano.

14 Ipo'no'im'me łaca'no' oque' lixala' to lixala' cal cuecaj cui, tiyuła' pe lopanc'eya, jiłpiya pe ailopa'a quiłya'. Jiłpe tites'minni afanej y onłca camats'. Łainofał aimixinya.

15 Lixpula' łaca'no' inacafipa caja' łainofał, tocomma acuecaj pana', ticua: "Iłiya al pana' nulemma tinus'ma łaca'no'".

16 Łamats' itoc'i'ma łaca'no'. Epanni łamats', inuc'ma laja' laipamma lico łainofał.

17 Cal dragón, ixtuc'o'ma łaca'no'. I'hua'ma ehuet-sola' locuenaye linaxque' łaca'no', iłne nocuec'epá locuxepa ŁanDios, tuya'ayi litaiqui' Jesús, ihuej'me iłque.

18 Cal dragón ecaxhuai'ma łema caja.

13

1 Aixim'ma anuli cal cuecaj coyac' quinneja ipamma jiłpe łaja. Tipa'a acaitsi lijuac, imbama'

lipecala'. Lipecala' timana' imbama' lan tsocay corona. Anuli anuli lijuac inilingiya anuli laftine. Iñe laftine tetets'iyi ÆanDios.

² Iñque cal cuecaj coyac' quinnejaja Æaixim'ma ti'onłcospa to cal tigre. Li'mitsi' ti'onłcospa to li'mitsi' cal oso, lico ti'onłcospa to lico calxmu. Cal dragón Æacaxuya Æema caja epi'i'ma acueca' quimane cal cuecaj coyac' quinnejaja. Tepi'i' lane ti'i'ma ti'e'ma al cueca', a'ujfxi ticuxe'ma.

³ Aixim'ma cal cuecaj coyac' quinnejaja anuli lijuac tocomma imac', to ima'acompa acutsilo. Lijou'ma lixcaipa ixałconapa, imaf'inapa iħiya ħijuac. Jahuay lan xanuc' nomana' li'a Æamats' ticuayi acueca' li'ipa cal cuecaj coyac' quinnejaja, tihuejyi.

⁴ Texc'onłingołaiyi cal dragón, iñque ħepi'ipa limane cal cuecaj coyac' quinnejaja. Jouc'a texc'onłingołaiyi cal cuecaj coyac' quinnejaja, ticuayi: “Ailopa'a co'onłcoya cal cuecaj quinnejaja. Aimi'iyaja mulijy-acu.”

⁵ Cal cuecaj quinnejaja epi'im'me lane tipalaħa' atsilaj cataiqui, tinesla' latets'icopa ÆanDios. Epi'impa lane ticuxe'ma oquej nuxans coque' mut'ħa.

⁶ Ipango'ma inesc'e'ma ÆanDios. Tetets'i lipuħtine ÆanDios, tetets'i pe lopa'a ÆanDios, tetets'ħa' nomana' ħħpe lema'a.

⁷ Epi'impa lane tifuli'itsola' lixanuc' ÆanDios, iħniya i'ħuexi ÆanDios, tulij'mola'. Epi'im'me li-mane ticuxetsola' jahuay locuenaye lan xanuc', iñe ituca' ituca' liħtatahueló, ituca' ituca' liħtaiqui', ituca' ituca' liħnación.

⁸ Iħniya lan xanuc' nomana' ni petsi li'a Æamats' texc'onłingołai'me cal cuecaj quinnejaja. Iħniya petsi

naxc'onłingotaiyacu liłpuftine aiqunilingiya lije'e
La'huaj Moł. Iłque La'huaj Moł lilajmpa li'a łamats'
tocomma to joupa ima'ampa, itsufcompa.

⁹ Naitsi nocuejpa tiquimf'ela' lataiqui' loya'apa:

¹⁰ “Ja'ni joupa ixpic'empa titats'entso'
o tima'aconto' acutsilo, ma titats'enno',
tima'aconno' acutsilo”.

Mitelcoyi tołta'a ilne petsi i'huexi LanDios, ilniya
timujyołtsi ti'huaiyijnyi LanDios, tixnet'f'me.

¹¹ Aixim'ma ocuena cal cuecaj coyac' quinneja,
tipayomma łamats'. Tipa'a oquej lipecala' to lipecala'
la'huaj moł. Tupalay to cal dragón.

¹² Tipa'a acueca' limane to limane cal te'a' cal
cuecaj coyac' quinneja. Mehuelonge cal te'a' quin-
neja ma' anuli lo'epa łocuena. Ticuxela' nomana'
li'a łamats' texc'onłingotaiłe cal te'a' cal cuecaj coyac'
quinneja, ilque lixałconapa lixcaipa, imaf'ina'pa.

¹³ Timuc'ila' lan xanuc' al cueca' lo'epa. Tijoc'i'
tecangenni łunga lema'a, ticuaiyunni łamats'.

¹⁴ Lijoupa lepi'icompá limane ti'ela' al cueca'.
Tołta'a ti'ay ma mehuelonge lif'as quinneja.
Tifel'mila' lan xanuc' nomana' li'a łamats'. Timila':
“Tołłanc'ete anuli łolandios, ti'onłcota to ilque cal
cuecaj coyac' quinneja. Iłque ima'acompa acutsilo,
ijou'ma imaf'ina'ma.”

¹⁵ Ilanc'epá ilendios. Lijou'ma epi'impá
limane łocuenaj cal coyac' quinneja timaf'i'ila'
ilendios, tipalaıta', ticuxela'. Ticua: “Petsi
aimexc'onłingotaiyi cal cuecaj coyac' quinneja
tima'antsola”.

¹⁶ Łocuena quinneja ticuxe'ela' jahuay lan xanuc'
tepenufle quılseña al c'a quılmane o filepali. Ticuxe
ti'e'entsola' jahuay lan xanuc', lan tsoçay jouc'a

lan tsila', petsi ts'il'hueca jouc'a petsi aiqul'hueca, petsi ailopa'a quilpoujna, ti'eyi canic' quiltuca', jouc'a lam mozó ilne tipa'a litpoujna. Ma' anuli ipo'ninc'e'em'mola' quilseña.

¹⁷ He litseña tepi'ila' lane ti'na'me, ticuj'me. Petsi ailopa'a quilseña aimi'iya mi'najacu, aimi'iya micujyacu. He al seña ipuftine cal coyac' quinneja o linúmero.

¹⁸ ¡To!cuc'e!e! Naitsi ilque ts'ipicuejma' tix-huej'me!a' linúmero cal cuecaj coyac' quinneja. He al número inúmero xans, a'i quinúmero LanDios. Acamts'us maxnu afanej nuxans camts'us, 666, ile linúmero cal cuecaj coyac' quinneja.

14

¹ Lijou'ma aixim'mola' La'hua Moł jouc'a anulij maxnu oquej nuxans malujxij mil lan xanuc' tecaxhuo!anna jilpe lijuala cuftine Sión. Ilne lam maxnu oquej nuxans malujxij mil lan xanuc' tinilijnya hilepali itaic' lipuftine La'huj Moł jouc'a lipuftine qui'Ailli'.

² Aicuej'ma jilpe lema'a petsi lonapa li!harpa. Aicuej'ma tuna'e' juaiconapa to mipahuo laja' axpe' cal panay o to muna'a'ma letumi.

³ Ilne petsi nonapá li!harpa timana' jilpe lehuoc'ocojma' lexpats'qui li'nof'quiya, lehuoc'ocojma' pe lomana' lam malujxi' lam paxi quinneja, lehuoc'ocojma' pe lomana' lan tsilaj xanuc'. Jilpe tunac'yi al ts'e canción, ituca'. A'i jahuay lan xanuc' mihuic'iyacu ihya al ts'e canción. Tihuic'i'me ma le'a lam maxnu oquej nuxans malujxij mil lan xanuc', ilne li'napola' LanDios, i'epola' ixanuc'.

⁴ Ihe aiqulixis'mecoyotzi, aiqulihuequi lacat'no'. Ti'onłcospola' to lamijcanó, ma tihuejyi Ła'huaj Moł ni petsi lotseya. I'nampola', joupa ixanuc' ŁanDios. Aimi'onłspola' to locuenaye lan xanuc' nomana' li'a łamats'. ŁanDios jouc'a Ła'huaj Moł epenuf'mola' to cal te'a lipammaita litsufcompa.

⁵ Iłniya aimifel'miyaleyi. Tinesyi ma le'a al linca. Ailopa'a quıljunac'.

⁶ Aixim'ma anuli łapaluc quema'a tiyu małpe locuaiya cal 'ora ti'ıta' menac'o. Iłque tuya'e' Lataiqui' loya'apa ıte al c'a lixpıc'epa ŁanDios. Małe Lataiqui' aimipaicoya. Tuya'e' ticuejle jahuay lan xanuc' nomana' ni petsi li'a łamats'. Ihe lan xanuc' ituca' ituca' lihnación, ituca' ituca' liłtatahueló, tipalaiyi ituca' ituca' liłtaiqui', ituca' ituca' liłpilelołya'.

⁷ Łapaluc quema'a tipalay ujfxi, timila': "Imanc', tołimetsaicote ŁanDios. Tołmıte: Ma' ima' cotuca' manDios. Joupa icuai'ma litine, tipango'ma lipenic' cal Cuecaj Juez. Iłque ilanc'epa lema'a, li'a łamats', łaja, jouc'a ilanc'epa laipayomma łajay. ¡Tolaxc'onłngotaıte!"

⁸ Ihuequi łocuena capaluc quema'a ticua: "Al cuecaj quıłya' Babilonia joupa ecangemma nulemma etelquemma. Liłya' ti'onłcospa to lixcay caca'no', tıfel'mila' lan xanuc' ni petsi lihnación. Ihe lan xanuc' tihuejyi to lamac'ta quisnaye. Linca ŁanDios joupa itel'mipa liłya'."

⁹⁻¹⁰ Tihuequi łocuena capaluc quema'a, lo'icoya afantsi. Tipalay ujfxi, ticua: "Łan xanuc' joupa exc'onłngotaıpá cal cuecaj coyac' quinneja jouc'a cal imagen lilanc'epa lan xanuc'. Iłque cal imagen lo'onłcospa to iłque linneja. Małniya lan xanuc'

nexc'onlingoŋaipá toŋta'a itaic' hilepali o liŋmane quileŋa. Iŋniya a'i munŋu'enyacola'. Tixim'me ma tixtuc'ola' cal Cuecaj CanDios. Aimixinyacola' acuanuc'la. Titeŋ'mico'mola' ipaŋ cunga y azufre. Lam paxi capaluc' quema'a jouc'a La'huaj Moŋ tixinim'mola' miteŋcoyi. Aimitoc'inyacola'.

¹¹ Iŋpiya lotelcoyopa iŋe lunga hipicuxis ti'hua tif'aqui, aimipica lunga. Petsi notelcopá jiŋpiya aimunxajyi, ipuqui' itine ti'hua titeŋcoyi. Toŋta'a titeŋco'me petsi naxc'onlingoŋaipá cal cuecaj coyac' quinneja, jouc'a naxc'onlingoŋaipá cal imagen, iŋque lo'onŋcospa to iŋque linneja. Maŋniya lan xanuc' epenufpá liŋseña, iŋe linúmero cal cuecaj coyac' quinneja.”

¹² Linca lixanuc' LanDios, iŋne li'huexi, ituca' lo'eyacu. Iŋne tihuejcoyi locuxepa LanDios, ti'hua ti'huaiyijnyi Jesús.

¹³ Aicuej'ma anuli tipalay jipu'hua lema'a, aŋmi: “Tainiŋŋa' laifmipo': Itsiya ipangocopa tixoj'ma quileta jiŋne limanapola' mi'huaiyijnyi laŋPoujna Jesús.” Cal Espíritu Santo ticua: “Al linca locuapa. Iŋne aimi'econayacu canic'. Tunxajyi. LanDios ti'nujuaitsila' al c'a li'epa mimana' li'a ŋamats'.”

¹⁴ Ma cahuelonge aixim'ma anuli cal fujca cummahuay. Jiŋpe ŋummahuay ticutsafya anuli ti'onŋcospa to cal xans. Iŋpe hijuac itaic' licorona ilanc'ecompa a'oro. Limane inic' li'hoz juaiconapa ix'ay.

¹⁵ Locuenaj capaluc quema'a quipayonni al paxi quejut'i LanDios. Tipalay ujfxi. Tipalaic'o locutsafya ŋummahuay, timi: “Iŋpe ŋamats' tacanc'ola' lo'hoz. Tatejla' cal trigo. Cal trigo ŋopa'a li'a ŋamats' joupa unta'amma, ixhuaita litine cafot'ŋeya, tatejla'.”

16 Łocutsafya łummahuay tecanc'o' li'hoz, tetequi cal trigo łopa'a jilpiya li'a łamats'.

17 Ipanni łocuena capaluc quema'a qui'huayomma al paxi quejut'ł ŁanDios, iłe lajut'ł łopa'a lema'a. Jouc'a inic' li'hoz juaiconapa ix'ay.

18 Łocuena capaluc quema'a ipanni jilpe pe łopa'a al altar. Iłque łapaluc quema'a ticuxe łunga. Tıpalay ułfxi, tıpalaic'o łif'as capaluc quema'a, iłque inic' li'hoz. Timi: “Tanc'ol'a' lo'hoz, iłe ix'ay. Tatejla' łixcala' uva łopa'a jilpe li'a łamats'. Joupa imajpa.”

19 Łapaluc quema'a tecanc'o' li'hoz jilpe li'a lamats'. Tetequi iłne łixcala' uva, tefot'le lan uva, ti'nij'mi jilpiya al cueca' loxojoya, tipa'am'me lija'. Jilpiya loxojoya timuj'ma lipoyac' ŁanDios.

20 Tıpa'a lema quıya' petsi loxojoya lan uva. Iłpe i'huailejyompa. Ipanni lajuats' to al cuecaj pana'. Lipitoqui linu'ma iłiya lajuats' tıxhuaispa anulij mil acamts'us maxnu estadio. (Iłiya al estadio loxpıjcopa lan xanuc' mimana' iłniya łitiné. Anulij mil acamts'us maxnu lan estadio tıxhuaispa to oquej maxnu malpuj nuxans paico lan kilómetro.) Lipiculhuo iłpe lajuats' tuntsac'aispa łıco laihuale.

15

1 Aixingona'ma iłe al cueca' caxpaiqui' jilpe lema'a. Timana' acaitsi łapaluc' quema'a iłtaic' lan caitsi catelcoya. Iłne lijoucola' latełcoya. Tijoutsola' iłna'a latełcoya, ŁanDios joupa ixhuai'nıpa lipoyac'.

2 Aixim'ma tocomma to łaja ilanc'ecompa apulu ihuants'i' cunga. Iłpe łaja lilanc'ecompa apulu tecaxolanna lan xanuc' nulıjpá cal cuecaj coyac' quinnejı. Iłne aikuexc'onłıngolai'me cal imagen lilanc'epa lan xanuc', iłque ti'onłcospa to łınnejı. Iłne

aiquiltaic' quitseña. He al seña inúmero cal cuecaj coyac' quinneja. Tuya'e' te ts'i'ic' lipuftine. Itaic' lił'harpa lepi'ipola' LanDios.

³ Tunac'yi iliya lunac'pa Moisés, ilque i'epa lipenic' liPoujna LanDios. He al canción ma' anuli licanción La'huaj Moł. Timiyi LanDios:

“Acuecaj y axpaiqui' lof'epa ima' malanDios.

Ima' małPoujna, ima' unCuecaj, tocuxela' jahuay lan xanuc'.

Ima' to'ay ma le'a al c'a, ma le'a al hijca.

⁴ ¿Ja'ni tipa'a petsi aimixpaic'eyaco'?

¿Ja'ni tipa'a petsi aimixinyaco' unCuecaj, ima' manDios?

Ailopa'a.

Linca ma' ima' cotuca' umPaxi, omujpoxi ac'a, alijca lofxpic'epa.

Jahuay timetsaicoco'mo', texc'onłingai'mo'.”

⁵ Lijou'ma aixim'ma jilpe lema'a exiya al Paxi Lugar pe lopa'a LanDios. Jilpe ti'onłcospa to li'huec'empa lan tsilaj capic' linilingimpola' łataiquí loya'apa locuxepa LanDios.

⁶ Jilpe al Paxi Lugar ipalunca acaitsi lapaluc' quema'a. Ine lan caitsi lapaluc' quema'a epi'impola' liłmane titeł'mim'mola' lan xanuc'. Liłpijhua' lilanc'ecompa alino afujca, aicunxalaic'. Tipa'a ts'ilfi'ejma hilunxajma', ilanc'ecompa a'oro.

⁷ Anuli lam malujxi' lam paxi quinneja tepi'ila' lan caitsi capaluc' quema'a quiltaza lilanc'ecompa a'oro. Ine lan taza imanna lipoyac' LanDios. Ilque Limafi' CanDios, aimimaya. (Tixcua'ate anuli anuli lan taza lan xanuc' tixim'me lipoyac' LanDios.)

⁸ Lipalumma lapaluc' quema'a jilpe al Paxi Lugar, LanDios imuj'moxi ma' anDios, imuj'moxi acueca'

lo'epa. Totiya al Paxi Lugar imantsi quicuxis. Ma mitel'minnila' lan xanuc' lan caitsi lapaluc' quema'a, aimi'iya mitsulfaiconayacu jilpe.

16

¹ Aicuej'ma tipalquinni ujfxi jilpe al Paxi Lugar. Timila' lan caitsi capaluc' quema'a: "Tonlele. Toluhuale lohtazá ilne imanna lipoyac' LanDios. Tolscuajaitsa jilpe li'a lamats'."

² Cal te'a capaluc quema'a ipanni, ixcuajaitsi ilpe lamats'. Lan xanuc' ts'iltaic' liseña cal cuecaj coyac' quinnejá, mañiya nexc'onlingolaipá cal imagen, ilque ti'onlcospa to linneja, ihniya i'i'mola' quilehui, etefcai'itsola' quixcay cahui acueca' cumla.

³ Locuena capaluc quema'a tixcuajay ixcua'fipa laja. Laja i'i'ma cajuats', tocomma to limac' xans lijuats'. Jahuay nomana' jilpe laja ima'mola'.

⁴ Locuena capaluc quema'a ixcua'mipa cal panay jouc'a laipayomma lajay. Jilpiya cal panay y lajay i'i'ma cajuats'.

⁵ Aicuej'ma tipalay lapaluc quema'a nocuxepa lajay, timi:

"Ima' manDios, ima' topa'a itsiya, topa'a li'ipa.

Ima' alijca lof'epa, alijca tote'l'mila' lan xanuc'.

⁶ Ilne nima'apá loxanuc' o'huexi.

Ima'a'me loprofeta nuya'apá lofxpic'epa.

Ixcai'e'me loxanuc', ic'ejai'epa lijuats'.

Ima' o'epa lijca, laja' joupá ipaicopa, i'ipa cajuats'.

Ihniya tixnafe ihniya lajuats'."

⁷ Aicuej'ma tipalquinni jilpiya al altar. Timiyi LanDios:

"Ima' manDios, ima' alPoujna.

Mane ac'a lof'epa, mane alijca tote'l'miyale."

8 Łocuena capaluc quema'a ixcua'fipa cal 'ora. Tołta'a cal 'ora tipi'e'mola' lan xanuc' to mipi'ennila' łunga.

9 I'i'ma quinu' juaiconapa, ipi'e'mola' lan xanuc', emix'mola'. Lan xanuc' inesc'e'me quixcay cataiqui' ŁanDios. Timetsaicoyi ma' ilque ticuxe'e titel'mintsola' tołta'a. Aimisuej'memma, ni mimiya ŁanDios: "Ał'epá quixcay. Ima' manDios, ima' unCueca'."

10 Łocuena capaluc quema'a, ilque cal majxi, ix-cua'fipa pe lopa'a cal cueca' coyac' quinneja mi-cutsuya ticuxe. Petsi locuxeyopa imufc'o'ma, i'ipa mufjuaiconapa. Lan xanuc' jilpe nomana' titelcoyi juaiconapa. Aimixnet'łyi. Titeji łilpał.

11 Tixinyi acueca' cumla, acueca' titel'mila' lile-hui. Toliya tinesc'eyi quixcay cataiqui' ŁanDios. Aimisuej'memma, ti'hua ti'eyi quixcay.

12 Łocuena capaluc quema'a, ilque cal camts'us, ixcua'fipa ilpe al cuecaj pana' cuftine Éufrates. Ix-naj'ma laja'. I'i'ma to lane. Iłpiya tiye'me lan tsilaj rey naipalyomma liyuf'ma 'ora.

13 Lijou'ma aixim'mola' afantsi lan tałcue. Iłniya ontahue. Anuli cal tacue ipanni lico cal dragón. Łocuena ipanni lico cal cuecaj coyac' quinneja. Łocuena ipanni lico cal profeta nofelłaiquepa. (Ilque cal profeta copa'a łocuena cal cuecaj coyac' quin-neja.)

14 Iłne lontalcue ontahue. Epi'impola' łilmane ti'ełe al cueca'. Tıpalumma, tiyeyi ni petsi li'a łamats', tefot'łela' lan rey. Ticuaiti al Cuecaj Qui-tine ilne lan rey tifuli'i'me ŁanDios. Ma' ilque cal Cuecaj Ts'ıpenic'.

15 “¡Tołcuejle! Litine aimał'huaijma lan xanuc' iya' cacuaihuo. Ma to micuaihuo lin-nantsepa tołta'a iya' cacuaiya. Al c'a lo'iya cal xans ja'ni ti'hua timaf'i', ja'ni aimipa'e lipijahuaki. Cacuaitsi iya' tixoj'ma queta ilque. Ja'ni a'i, ja'ni tixmay, tixim'ma calaic'ata, tixinguf'moxi to amila.”

16 Lontahue efot'lem'mola' lan rey petsi cuftine Armagedón. Tołta'a lipuftine ataiqui' hebreo.

17 Locuenaj capaluc quema'a, ilque cal caitsi, ix-cua'fipa łahua'. Lijou'ma tipalquinni ujfxi jilpe al Paxi Lugar. Tipalquinni ma jilpe lexpats'qui li'nof'quiya, ticua: “Joupa ixhuaita”.

18 Tixcaflay, tunalequi, tija'ayi, inu'ma acuecaj cunanto. Lan xanuc' nomana' li'a łamats' aiqulsina' ni anulemma tołta'a cunanto.

19 Łamats' petsi lilajnyopa al cuecaj quiłya' epanni. I'i'ma afane'. Lan tsilaj quitelolıya' lan nación ecangenni, etelquenni nulemma. Ihe al cuecaj quiłya' cuftine “Al Cuecaj Babilonia”, ŁanDios i'nujuaitsi lixcay li'epa jilpiya. Aiquimenc'ejma. Ticuxe'ela' lan xanuc' tixnałe lopa'a iliya litaza, tixnałe lipoyac' ŁanDios. Tama aimicuayi, ŁanDios tixnai'i'mola'.

20 Jahuay łamats' isla ejac'pola', aits'ihuajtsola' ni anuli hijuala.

21 Iyuj'ma acueca' qui'ay cacui. Anuli anuli li'ay cacui lipicumta oquej nuxans kilo. Ecan-gaf'caitsola' lan xanuc'. Ihe ixingufco'me acueca' juaiconapa ilhe latełcoya, toliya inesc'e'me quixcay cataiqui' ŁanDios.

17

¹ Icuai'ma pe laifpa'a anuli łapaluc quema'a.

Itque anuli itne lan caitsi liluhuaic' liltaza. Atpalaic'o'ma, atmi: “Eepá. Camuc'ito' lo'iya taca'no' xonca cal xujc'a, maítque nocutsafya jilpe taja. LanDios titef'mi'ma.

² Lan tsilaj rey nocuxepá li'a tamats' ihuej'me taca'no'. Ihuej'me jouc'a lan xanuc' nomana' ni petsi li'a tamats'. Tijanaj'me juaiconapa, i'ipola' camac'ta to lisnaye.”

³ Iya' i'huapa laipicuejma'. Eapaluc quema'a at'hua'e petsi ailopa'a quitya'. Itpiya aiximpa taca'no' ticutsafya cal cuecaj coyac' quinnejá. Itque linneja unxali. Jahuay licuerpo inilingiya laftiné. Itne laftiné tetets'iyi LanDios. Tipa'a acaitsi hjuac, imbama' lipecala'.

⁴ Lipijahua' taca'no' unxali cumi jouc'a unxali. Tipa'a lila'acoyoxi ilanc'ecompa a'oro jouc'a apic' acueca' lipitali, jouc'a aperla. Limane i'noti anuli al taza lilanc'ecompa a'oro. Itiya al taza imanna jahuay al xujc'a, ite lo'epa itque cal xujc'a caca'no', imanna jahuay laxits'epa.

⁵ Eepali inilingiya lipuftine, ite ticua: “Iya' ninBabilonia. Nincuecaj quitya'. Iya' it'máma' jahuay lacal'no' no'epá quixcay, it'máma' jahuay itniya petsi no'epá laxits'epa LanDios.” Ite linilingiya emiya cataiqui'. Ticuicomma tuhuatc'inte.

⁶ Aixim'ma imeyojpa taca'no'. Itque ima'apola' lixanuc' LanDios, itne i'huexi. Ima'apola' ts'ilihuequi Jesús, noya'apá litaiqui'. Ixnapa litjuats'.

Laixim'ma taca'no' atspajma juaiconapa. Aines'ma: “¿Te cocuajmaispa ite laiximpa?”

⁷ Eapaluc quema'a atmi: “¿Te coxpaijcopo'? Iya' cuhuatc'e'e'mo' ite lemiya cataiqui'. Cami'mo' te

ts'i'ic' lo'onłcospola' łaca'no' y cal cuecaj coyac' quin-
neja ts'itaic' acaitsi lijuac, imbamaj łıpecala'.

8 "Joupa oximpa cal cuecaj coyac' quinneja. Małque copa'a luyaipa quitine, itsiya ailopa'a, ticuaiconno, tif'ajyohuo al cuecaj pu'hua lacui'impā al Abismo. Tijoułā' tima'am'me nulemma. Lan xanuc' nomana' li'a łamats' tixim'me linneja łocuaiconaya. Iłque nopa'a luyaipa quitine, itsiya ailopa'a. Tixim'me laxpaiqui'. Tołta'a ti'i'mola' iłne petsi liłpuftine aikuiniłingiya al je'e. Iłe al je'e petsi liniłingiya liłpuftine pe napenufpá al c'a liłpitine aimijouya. Lilajmpa li'a łamats' iłna'a łaftiné joupa iniliłingiya jiliya al je'e.

9 "Pe ts'ac'a liłpicuejma' iłne ticuec'e'me laifmipo'. Lan caitsi lijuac linneja, iłne acaitsi lijualay. Iłpe ticutsafya łaca'no'. Lan caitsi lijualay jouc'a ti'onłcospola' acaitsi lan rey.

10 Iłniya lan rey, amajxi' joupa iłonc'empola' micuxeyi. Anuli ticuxe itsiya. Łocuena ticuaihuo, ticuxe'ma. Iłque locuxeya aimicołya.

11 "Cal cuecaj coyac' quinneja nopa'a luyaipa quitine, itsiya ailopa'a, ticuaiconno, iłque ocuenaj rey, cal paico. Tijoułā' ticuxełe iłne lan caitsij rey, iłque ticuaihuo, ticuxe'ma. Tijoułā' tejac'ma nulemma.

12 "Limbamaj quecala' loximpa, iłne locuenaye lan rey. Iłniya aikuilepenufi locuxeyacu, tepenuf'me. Iłne y cal cuecaj coyac' quinneja tepi'im'mola' liłmane. Ticuxe'me to anuli 'hora. Aimicołyacola'.

13 Iłne lan rey, anuli liłpicuejma'. Tixpic'e'me, ticuayi: 'Aimałcuxeyacu illanc' całtuca'. Toliya timet-

saicom'me cal cuecaj quinneja. Tihuejcom'me itque.'

14 "Tijoula' jahuay iniya tixtuc'o'me, tiful'e'me La'huaj Moł. Itque La'huaj Moł itPoujna jahuay lapoujnalá, itRey jahuay lan rey. Tohiya tulij'mola' laixtuc'opá. Petsi noyejmalepá, joupa ijoc'ipola', i'huijf'epola', iniya aimenajyacoltsi, ti'hua tiyej-maleyi."

15 Lapaluc quema'a alpalaic'ocona'ma, almi: "Łaja łoximpa pe łocutsafya łaca'no', iniya ti'onłcospa to lanxpela' xanuc', ituca' ituca' inłnación, lopalaipa ituca' ituca' litaiqui'.

16 Cal cuecaj coyac' quinneja jouc'a limbamaj quecala' loximpa in'e tixtuc'o'me lixcay caca'no'. Tetets'i'me, texic'e'me limane, tipo'no'me quituca', amila. Tehuaitsoj'me lipixic', tite'me. Tipi'e'me lipecał.

17 "Ma ŁanDios nicuxepola' itpicuejma' in'e limbama' lan rey. Tołta'a i'e'me loxpicepa ŁanDios, ihuejco'me cal cuecaj coyac' quinneja. Itque ticuxela'. Tijoula' tenanła' jahuay loya'apa litaiqui' ŁanDios, łoyac' quinneja aimicuxeconaya. (Ma mehue'e' menanłi loya'apa litaiqui' ŁanDios, ti'hua ticuxe itque łoyac' quinneja. Tijoula' tenanła' aimicuxeconaya.)

18 "Łaca'no' łoximpa ti'onłcospa to al cuecaj quilya', ite liłya' incuxepa, ticuxela' lan rey nomana' ni petsi li'a łamats'."

18

1 Lijou'ma aixim'ma łocuena capaluc quema'a imuyonni lema'a. Acueca' apaxi itque. Epalc'o'i'ma jahuay li'a łamats'.

² Acueca' y axpaiqui' lipalai'ma. Ipalai'ma ujfxi, tuya'e':

“¡Joupa ecangemma, i'ipa camats' al cuecaj quiŷya' Babilonia!

Itsiya ailopa'a xanuc' iŷpiya, timana' ma le'a lontahue.

Iŷpiya timana' lan xujc'a contahue, timana' lan xujc'a cacal'hui naiyulpá, iŷniya pe lan xanuc' texts'eyi.

³ Luyaipa quitine tixoqui quileta lan xanuc' quiy-ouyomma lan nación tiyeyi titsulfoŷaiyi jilpe al cuecaj quiŷya'.

Ihiya liŷya' ti'onŷcospa to quixcay caca'no', i'e'mola' lan xanuc' camac'ta to lisnaye.

Lan rey nomana' li'a ŷamats' tihuejyi liŷya' to mi-huejyi lixcay caca'no'.

Nocualepá ti'najnufyi locujyacu, ticujconayi ulij'me acuecaj quiŷ'huexi.”

⁴ Aicuej'ma locuena tipalay pu'hua lema'a, timila' lixanuc' ŷanDios:

“Imanc' aixanuc' tolipalunca jilpiya liŷya'.

Ja'ni aimolipalumma tonŷ'e'me lixcay to lo'epa iŷpiya.

Tijouŷa' imanc' jouc'a lan xanuc' nomana' jilpe liŷya' titeŷ'mim'molhuo' anuli.

⁵ Axpe' camats' ti'eyi juaiconapa lixcay.

Ihe liŷpixcay i'ipa to anuli cal cuecaj quijuala, icula'apa icuaita lema'a.

Itsiya linca, ŷanDios aimiŷonc'e'eyacola' liŷjunac'.

⁶ Ihiya liŷya' ma to li'e'epolhuo' imanc' toŷ'e'econtsa xonca.

Ihe lixcay li'epa, toŷpai'iconŷe oquemma.

Ihuants'i lixcay lołsnapa, imanc' tołhuants'i'me
xonca lixcay loxnaya.

⁷ Iiia liłya' i'epoxi to acuecaj caca'no', iłque nipa-
jmpa ac'a, tenant'li jahuay lojanajpa.

Itsiya imanc' tottel'miłe juaiconapa, tixinła' acue-
caj cumla, tixhuełcoła', tijołla'.

Luyaipa quitine ticua: 'Jifa'a cacutsu, cacuxe to cal
cuecaj quincuxepa.

Iya' a'i nimpotsate, jouc'a aimal'iya tołta'a.

Aicaxhuełcoya ni cajojya, ni anulemma.'

⁸ Ie linespa aiqixpic'e ŁanDios, tołiya icuaico'ma
latełcoya.

Ie litine jilpe liłya' lan xanuc' tixim'me lamaya,
tixim'me lumemma, tixhuełmot'le'me, tijo-
jhuatque'me.

Lipał cunga tipi'e'ma nulemma liłya', ti'i'ma capi',
tejac'e'ma.

Tipa'a acueca' lipujfxi łatPoujna ŁanDios, iłque
Notel'miya iłe liłya'."

⁹ Lan rey nomana' li'a łamats' tixim'me tif'aqui
licuxis mepi liłya'. Luyaipa quitine iłne lan rey
ac'a lomajmpa jilpe al cuecaj quiłya'. To cal xujc'a
caca'no' iłque liłya' tepi'ila' lojanajpa. Itsiya iłniya
tijolijyi, tija'ayi.

¹⁰ Tecaxołyi aculi'. Tixpailiquila'. Łunga tipi'enni
jiliya liłya', timiyi:

"iBabilonia, ima' uncuecaj quiłya'!

jIma' mujfxi quiłya'!

Joupa ixcaiyołpo', uncuanuc', aiqicołi lotelcopa.

Tijouła' ma le'a to anuli 'hora joupa etelquemmo'."

¹¹ Nocualepá nomana' li'a łamats' jouc'a tijolijyi,
tixhuełcoyi acueca' quihuotsoqueya. Itsiya, ħnaitsi

no'najá ts'it'aitc' it'niya? Ailopa'a no'najá. Joupa etelquemma liya'.

¹² It'niya nocucalépá it'aitc' al 'oro, al plata, lapiç' acueca' quipitali, jouc'a lam perla. It'aitc' al c'a quijahua' al fujca, jiliya cuftine lino, jouc'a lijahua' ummangaic' unxalcumi jouc'a unxali. Jouc'a it'aitc' lijahua' aseda. It'aitc' al c'a c'ec, tujuej c'a, it'aitc' lila-jncopa amárfil, it'aitc' lilajncopa al c'a c'ec acueca' quipitali, it'aitc' lilajncopa abronce, lilajncopa ate-jma', it'aitc' lilajncopa lapic cuftine mármol.

¹³ It'aitc' cal canela, jouca' lupá c'ec lojuepa c'a, jouc'a lipa' c'ec, jouc'a licat'la al 'ec cuftine mirra, jouc'a al 'ec cuftine olíbano. It'aitc' al vino, laceite, jouc'a cal 'harina trigo, jouc'a lan trigo. It'hecola' lam mot'l, jouc'a locuenaye quinnejá. Jouc'a it'hecola' laihuale, it'hecola' lan carro jouc'a lixanuc' joupa i'nampola'. Jouc'a it'hecola' locuenaye lan xanuc' ticuj'me.

¹⁴ Nocucalépá timiyi liya':

“It'e lofjanajpa aimapenufconaya, jahuay al c'a loftepa joupa ailopa'a.

Al c'a lopijahua', jahuay lola'acoyoxi, joupa ejac'pa nulemma, aimoxingonaya.”

¹⁵ Nocucalépá jouc'a no'najualepá it'ne nolijpá juaiconapa jilpe al cuecaj quiya', it'niya tecaxolaiyi aculi'. Tixpailiquila' lunga. Tipi'enni liya'. Tijolijyi, tixhuelcoyi acueca' quihuotsoqueya.

¹⁶ Ticuayi:

“Ay, acuanuc' it'a'a al cuecaj quiya'.

Li'ipa i'huáqui to laca'no' hetyoxyi al c'a, lipijahua' ilajncopa lan c'a quijahuati, to al fujca quijahua' cuftine lino.

Jouc'a ilajncopa lunxałcumi quijahua', jouc'a lunx-ali quijahua'.

Ipo'no'ma ĩla'acoyoxi ilajncopa a'oro, ilajncopa apic' acueca' quipitali, jouc'a lam perla.

¹⁷ Icoł'ma ma le'a anulij hora liteł'mim'me.

Luyaipa quitine acueca' ĩ'hueca, itsiya joupa ijounapa.”

Tecaxołanna aculi' lan xanuc' nocuxepá liłbarco, jouc'a noyepá lam barco, jouc'a jahuay no'epá canic' jilpe łaja.

¹⁸ Lixim'me ĩcuxis pe ilpe lepipa al cuecaj quiłya' tija'ayi, ticuayi: “¿Te tipa'a acueca' quiłya' lo'onłcospa to ĩhiya al cuecaj quiłya'? A'i. Ailopa'a co'onłcoya.”

¹⁹ Tija'ayi, tijolijyi, tixhuełcoyi acueca' quihuotso-queya. Tejuaf'iyołtsi capi' liłjuac'. Ticuayi: “Ay, acuanuc' juaiconapa jilhiya al cuecaj quiłya' Babilonia.

Luyaipa quitine acuecaj tołi tipa'a jilpiya.

Liłpoujnalá jilne lam barco loyepá łaja tulijyi juaiconapa.

Jilpe liłya' ti'naji liłtaic' liłbarco.

Itsiya joupa ejac'pa; ma le'a anuli 'hora icoł'ma liteł'mimpa.

²⁰ ĩTixojla' cunlata imanc' nołmana' lema'a!

Imanc' ixanuc' ŁanDios, imanc' unlihuequi Jesús, imanc' unc'iprofeta noluya'apá loxpıc'epa ŁanDios, jahuay imanc': ĩTixojla' cunlata!

Joupa etełquemma al cuecaj quiłya', ĩte liłya' iteł'mipolhuo',

itsiya ŁanDios iteł'miconapa, i'epa łjca li'e'epolhuo'.”

²¹ Anuli cal cuecaj capaluc quema'a ipulał'ma cal cuecaj caxpehui capic, ecajm'mi'ma łaja, ticua:

“Itque cal cuecaj capic nulemma necajm'mipa łaja,
if'acaipa, aimipajnconaya, aimixingonayacu.

Ma tołta'a etelquemma al cuecaj quiłya' Babilonia,
if'acaipa, aimipajnconaya.

22 Luyaipa quitine jilpe liłya' tunayi lił'harpa,
tunac'liyi, tifus'miyi liłflauta, tifus'miyi
liłtrompeta.

Itsiya a'i, ilpiya aimunaconayacu.

Luyaipa quitine ilpiya timana' lan xanuc' acuecaj
liłpicuejma', tilanc'eyi al c'a.

Itsiya a'i, ilpiya aimixingonayacu ni anuli cal xans
ts'ipicuejma'.

Luyaipa quitine jilpe ticuequinni hilepic molino,
titaijyi lan trigo.

Itsiya a'i, joupa i-ch'ixcopa, aimicuejconayacu.

23 Luyaipa quitine jilpe ulif'iya epalałc'o' łajut'hi.

Itsiya a'i, i'ipa pangay muf, jilpe aimulif'iconaya,
ni anuli lepalc'o'.

Luyaipa quitine jilpe tixoqui quileta
tipalaic'oyołtsi, temalliyi, ti'eyi liłjuic.

Cal xans tipalaic'o lipeno, łaca'no' tipalaic'o hipe'ailli'.

Itsiya a'i, aimicuejconayacu tołta'a, aimi-
palaic'oconayołtsi.

Luyaipa quitine ipalunca jahuay li'a łamats',
tilcuaiyumma jilpiya lan tsilaj xanuc'
nocucalepá, ticutjyi liłtaic'.

Itsiya aimi'econayacu tołta'a.

Ima' cumBabilonia, to cal bruja tofel'mila' jahuay
lan xanuc' nomana' li'a łamats'.”

24 Itpe al cuecaj quiłya' Babilonia ixim'me lix-
cuajaiquemma liłjuats' ilne lam profeta, lixcua-
jaiquemma liłjuats' lixanuc' LanDios, ilne i'huexi

ŁanDios. Ma jilpe liya' ixim'me jouc'a lixcua-jaiquemma lijuats' jahuay noma'ampola', itne lan xanuc' naihuejpá ŁanDios. Itne liya' itaiyinge lajunac'.

19

¹ Lijou'ma aicuej'ma tipalaiyi ujfxi axpela' lan xanuc' pu'hua lema'a, ticuayi:

“¡Aleluya! ¡X'najtse'eya łalPoujna ŁanDios! Itque joupa ulijpa.

Timetsaiconle anDios, ma le'a itque cal Cueca', itque quituca' nipajnya ti'ay.

² No'epá quixcay a'i munlu'enyacola', ŁanDios titeł'mi'mola', alijca titeł'mi'mola', aimuyaipa xpijma.

Itsiya joupa iteł'mipa łaca'no' no'epa acuecaj quixcay.

Ni petsi li'a łamats' iyu'iyalepa lipixcay qui'ejma', itac'uiyalepa ti'ełe tołta'a.

Ima'apola' lixanuc' ŁanDios pe no'epá lipenic'.

ŁanDios joupa iteł'mipa lixcay caca'no', ipai'iconapa li'e'eyalepa.”

³ Tinesconayi:

“¡Aleluya! ¡X'najtse'eya łalanDios!

Liya' ti'hua tipi, aimipica, ti'hua tif'aqui łipicuxis.”

⁴ Lan nuxans malujxi' lan tsilaj xanuc' noxpijpá lataiqui', jouc'a lam malujxi' lam paxi quinnejá, exc'onłingolai'me ŁanDios Nocutsuya pe li'nof'quiya. Ticuayi:

“Amén, tołta'a ti'ila'.

¡Aleluya! ¡X'najtse'eya ŁanDios!”

⁵ Tipamma lataiqui' pe lopa'a li'nof'quiya, timila' lan xanuc':

“Jahuay imanc' nont'epá lipenic' ŁanDios łłPoujna,
 imanc' nolsimpá acueca' ŁanDios,
 ja'ni unc'atsocay xanuc', ja'ni unc'atsilaj xanuc',
 jtixojla' cunlata, tołs'najtsi'ile ŁanDios!”

⁶ Aicuej'mola' tocomma to juaiconapa axpela'
 lan xanuc' tipalaiyi. Aicuej'ma lopalaipa to-
 comma to ti'nixma axpe' caja', tocomma tunale-
 qui juaiconapa. Ticuayi:

“¡Aleluya, x'najtse'eya ŁanDios!
 İlque alPoujna, ticuxela' jahuay, ma le'a ilque alRey,
 ma le'a ilque ticuxe.

⁷ ¡Tixojla' calata alunac'life!

Almıte: ‘Ma' ima' manDios’.

İtsiya ijuic Ła'huaj Moł, ilejma lipeno.

İlque łahuats' joupa imetsaicompa, ailopa'a que-
 hue'e'.

⁸ Joupa epi'impá lipijahua' juaiconapa tunts'ifqui,
 ile alino afujca.

Tołta'a lipijahua' lepi'impola' petsi i'huexi ŁanDios,
 ilniya mimana' li'a lamats' i'epá al c'a.”

⁹ Łapaluc quema'a almi: “Tainııta': Ti'e'ełta' juic
 Ła'huaj Moł, tilecołta' lipeno. İxojma quileta lan
 xanuc' lijoc'impola' iliya al juic.” Jouc'a almi: “Al
 linca laimipo'. Małiya itaiqui' ŁanDios.”

¹⁰ İya' cołta' nexc'onlıngai'ma łapaluc quema'a.
 İlque almi: “A'i. Aimo'e'me tołta'a. Ma' anuli
 lałpenic' iya' ima' jouc'a lopimaye noya'apá
 litaiqui' Jesús. Taxc'onlıngaiıta' ma le'a ŁanDios.
 İllanc' naluya'apá litaiqui' Jesús, jahuay
 ninc'iprofeta, alıuc'inga' cal Espıritu Santo.”

¹¹ Aixingonapa exiya lema'a. İlpe tipa'a anuli
 cal fujca caihuala. İlque lenafcaic' łaihuala cuftine:
 İlque Aimixospa. İlque Noya'apa al Linca. İlque

mitel'mila' lan xanuc' ti'ay al hijca, jouc'a ahijca tifuli-cojma.

¹² Li'u' tocomma to lipaɬ cunga. Lijuac tipa'a axpe' corona. Jilpiya tinilijnya lipuftine. Itque linca ticuec'e ihya laftine, locuenaye aimicuec'eyi.

¹³ Ipoxqui unxali lipijahua', ummanc'ecompa ajuats'. Itque ipuftine: Litaiqui' LanDios.

¹⁴ Axpela' ilejmale, itne nomana' lema'a, lif'as soldado. Ilenafcaic' jouc'a lan fujca caihuale. Ipo'nohua lipijahua' ilajncopa al c'a quijahua' cuftine alino. Ihya lijahua' afujca juaiconapa, tunts'ifqui.

¹⁵ Lico tipamma al cuecaj cutsilo juaiconapa quix'ay, tixcai'eco'mola' lan xanuc' nomana' li'a lamats'. Acueca' ipujfxi ticuxe'mola'. Timuc'i'mola' lan xanuc' lipoyac' LanDios, itque cal Cuecaj Ts'ipenic' Nocuxepola' jahuay, ixtupa. Titehmi'mola', ti'huailletsuf'mola' to mi'huailequi'me lan uva, tipa'anni lijya'.

¹⁶ Lipijahua' jouc'a litungu li'mis inilingiya lipuftine ticua: Iya' xonca cacuxela' jahuay lan rey. Iya' ihPoujna jahuay lapoujnalá.

¹⁷ Aixim'ma anuli lapaluc quema'a tecaxijnya pe lopa'a cal 'ora. Tipalaic'ola' jahuay lan tsilaj cacahui miyulyi nolojmay lema'a. Timila': "Tonlouyunca. Tolafot'letsotsi petsi LanDios lo'eyopa licuecaj juic.

¹⁸ Tohte te lipixic' lan rey jouc'a lipixic' lincuxepá soldado, jouc'a lipixic' lan soldado, jouc'a lipixic' laihuale jouc'a lipixic' lilenafcaic'. Tohte te lipixic' jahuay lan xanuc'. Ja'ni quituca' nocuxepoɬtsi, ja'ni lipoujnalá ticuxela', ma' anuli tohte te lipixic'.

Toŧteŧe liŧpixic' lan tŧocay, lan tŧila' jouc'a.”

¹⁹ Aixim'mola' cal cuecaj coyac' quinneja y lan rey nomana' li'a ŧamats', jouc'a liŧsoldado. Joupa efoŧumma tiŧuli'i'me ŧenaŧcaic' cal fujca caihuala, jouc'a tiŧuli'i'moŧŧi liŧsoldado.

²⁰ I'noŧim'me cal cuecaj coyac' quinneja jouc'a liŧprofeta noŧel'miyalepa. Iŧque liŧprofeta li'ipa epi'impa quimane cal cuecaj coyac' quinneja ti'eŧa' al cueca'. Toŧta'a ifel'mi'mola' pe nepenuŧpá liŧello cal cuecaj coyac' quinneja. Iŧne lan xanuc' exc'onŧingoŧai'me cal imagen, iŧque lo'onŧoŧŧoŧpa to ŧinneja. Iŧne loquexi', ma quimafi', i'nij'mim'mola' al cuecaj capa imanna cunga, tipi ŧazufre.

²¹ ŧenaŧcaic' quipihuala pe ŧaipaiyomma lico al cuecaj cutsilo, tima'ala' locuenaye lixanuc' al cuecaj coyac' quinneja, tima'acola' iŧiya al cutsilo. Lan tŧilaj cacaf'hui naiyulpá lema'a titejn-ŧila' liŧpixic'. Ti'hua titeji tixhuaitŧola'.

20

¹ Aixingo'ma ocuena ŧapaluc quema'a. Timuyomma lema'a. Inic' liyahui al cuecaj pu'hua. Jouc'a limane inic' al cuecaj cadena catejma'.

²⁻³ ŧapaluc quema'a ti'noŧi cal dragón, iŧque ŧainofaf' nopa'a al te'a, ŧacui'impa ŧonta'a Satanás. Iŧi'e'ma. I'nij'mi'ma al cuecaj pu'hua. Tipajŧla' imbamaj maxnu camats'. Iŧaŧinc'i'ma cal ŧello. Aimipahuo cal dragón. Aimifel'miconayacola' lan xanuc' nomana' li'a ŧamats'. Tixhuaitŧi limbamaj maxnu camats' tux'masquim'me huata.

⁴ Aixim'ma axpe' lan tŧilaj asiento. Nocutŧhuoŧanna jŧŧpiya epi'impola' liŧmane ticuxeŧe. Iŧne aiqumexc'onŧingoŧaic' cal cuecaj coyac' quinneja,

aiquexc'ontingoñaic' cal imagen lo'onñcospa linneja, aiquirepenufi lisello linneja, aiqiniñingiya ñilepali ni liñmane. Iniya naihuejpá Jesús, noya'apá litaiqui' ñanDios, toliya ima'ampola'. Tama ima'ampola', liñ'alma imaf'i'. Timana' pe lopa'a Cristo. Imbamaj maxnu camats' anuli Cristo ticuxeyi.

⁵ Iniya lan tet'ña ñimaf'i'inañola'. Tijouña' limbamaj maxnu camats' locuenaye limanapola' timaf'ina'me.

⁶ Tixoqui quileta lan tet'ña ñimaf'i'inañola'. Ine linca ixanuc' ñanDios, i'huexi ññque, aimimaconayacola' oquemma. Lamaya aimima'aconayacola' nulemma. Ine e'aillí ñanDios, e'aillí Cristo, ti'eyi lipenic'. Limbamaj maxnu camats' tiyejmale'me Cristo, ticuxe'me anuli.

⁷ Tixhuaitsi limbamaj maxnu camats' tux'masquim'me Satanás. Jiñpe lifingiya tif'ajnahuo, tipahuo.

⁸ Ni petsi li'a ñamats' ti'hua tifel'mila' lan xanuc', lan nación, ñne pe aimihuejyi ñanDios.

Lan xanuc' lacui'impola' Magog, nocuxepola' lacui'impa Gog, Satanás tefot'ñela' tifule'me. To axpe' cal cuixa lopa'a ñema caja, toña'a axpela' ñniya, aimi'iya mixhuej'menyacola'. Tifule'me.

⁹ Tipalyomma ni petsi li'a ñamats'. Icuaiyunca pe lefoña lixanuc' ñanDios. Jiñpe al cuecaj quíña' pe ts'ipic'a ñanDios, mañpe lomanc'epa lixanuc', if'em'mijpá. Aiximpa ññpe ecangemma cunga lema'a, tipi'ela'. Jouna i'ipola' capi' lan xanuc' pe aimicuec'eyi ñanDios.

¹⁰ Cal Satanás nifel'miyalepa, i'ñij'mim'me al cuecaj capa imanna cunga, tipi ñazufre. Mañpe lapa ti'ñij'minni, jouna i'ñij'mimpola' cal cuecaj coyac'

quinneja jouc'a liprofeta linfel'miyale. Itine ipuqui' tixinle acuecaj cumla. Aimijouya latełcoya, ti'hua ticołi.

¹¹ Lijou'ma aixim'ma anuli al cueca' quexpats'qui li'nof'quiya afujca. Aixim'ma naitsi jilpe łocutsuya. Lema'a y łamats' aimi'iya micołyacola' pe łopa'a jilque, tejac'mola'. Aimixinconayacola'.

¹² Aixim'mola' limanapola', lan tsila' y lan tso-cay. Tecaxołanna jilpiya. Lan je'e pe liniłingiya li'epa joupa uxpalaifquimpa. Ilpe aixim'ma łocuenaj je'e uxpalaifcona'me. Jilpe iniłingiya liłpuftine petsi nepenufpá liłpitine aimijouya. Cal Juez tixhue lan je'e liniłingiya li'epa limanapola'. Lijou'ma timila' lo'iyacola'.

¹³ Ilne lomanapola' nomana' łaja ipalyonca. Jouc'a ipalunca petsi cuftine Hades, petsi Lamaya ummepola'. Limanapola', ma' anuli to li'epa, ti'i'ma lo'iyacola'. Tołta'a lomipola' cal Juez.

¹⁴ Jilpiya al cuecaj capa imanna cunga ti'nij'minnila' Lamaya jouc'a ille al lugar cuftine Hades.

¹⁵ Jilpe al cuecaj capa imanna cunga, ti'nij'minnila' jouc'a jahuay petsi aikuiniłingiya liłpuftine jile al je'e. Ilhiya petsi niniliłingiya liłpuftine, pe joupa nepenufpá liłpitine aimijouya, aikuiniłingiya'.

21

¹ Aixim'ma al ts'e quema'a y ats'e łamats'. Ailopa'a caja. Lomana' itsiya lema'a y li'a łamats' joupa ejac'pola'.

² Aixim'ma al Paxi Quiłya', ille al ts'e Jerusalén imuyomma lema'a pe łopa'a ŁanDios. Ilhiya al

cuecaj quiŷya' etejyoxi juaiconapa al c'a, ma to metej'moxi ľahuats' namaneya, litine tilecola' lipe'ailli'.

³ Aicuej'ma anuli tipalay, ilque ľopa'a jilpe lexpats'qui li'nof'quiya. Tipalay ujfxi, ticua:

“¡Toxinla', icuaico'me ŁanDios y lixanuc', itsiya timajm'me anuli!

ŁanDios tines'ma: 'İne ľınca aixanuc', iya' ilenDios'. İlque ĩlenDios aimecanujyacola' quilituca'.

⁴ ŁanDios tetufc'ena'mola' lilujay lixanuc', aimijolijconayacu.

İpe litine aimi'iya camaya, tijouna'ma nulemma. Aimixhuełmot'ľeconayacu, aimijolijconayacu, aimitełconayacu cumla.

Ti'ila' tołta'a joupa ipaicopa jahuay.”

⁵ Nocutsafya lexpats'qui li'nof'quiya ticua: “¡Toxinla'! Ca'e'conghua ats'e.” Alpalaic'opa, almi: “Tainiĳnla' laifmipo' itsiya. Al ľınca laitaiqui', aimipaicoya.”

⁶ Ti'hua alpalaic'o, almi: “Joupa enanłpa jahuay laimipo'. Iya' al'onłcospa to ľainila cal A, jouc'a al'onłcospa to ľainila cal Z. Iya' aipangopa jahuay, iya' jouc'a cajou'ne'ma jahuay. Pe ľaicuipa quija' iya' cuhui'i'ma quija', tixnała' petsi laipayomma laja', ĩle lapi'iya lipitine aimijouya. Aica'nałtsi'iya, ma le'a cuhui'i'ma tixnała'.

⁷ “Cal xans nolijya, tołta'a ti'i'ma, tołta'a tepenuf'ma. İlque ai'hua, iya' enDios, aicacanujya.

⁸ Ituca' lo'iyacola' pe notaipá calaic'ata, ĩne aimalihuequi. Jouc'a ituca' lo'iyacola' pe aimal'huaiyinge, jouc'a ĩniya lan xujc'a xanuc', jouc'a noma'ahualepá, jouc'a nahuepá quilecal'no', jouc'a lam brujo, jouc'a naxc'onłngolaipá

lilendiosla', jouc'a linfel'miyalepá. Jahuay ihniya tepenuf'me lapi'iyacola'. Tecajm'mim'mola' al cuecaj capa imanna cunga, tipi lazufre. Tohta'a lo'iyacola' pe nomaconayacola' oquemma.”

⁹ Jiłpe lema'a lan caitsi capaluc' quema'a liluhuaic' liłtaza, ihne imanohila' lan caitsi lijoucola' catełcoya, anuli ihniya lapaluc' quema'a alpalaic'o, ałmi: “To'huanni. Lepá. Camuc'ito' łahuats' namaneya. Ła'huaj Moł tileco'ma.”

¹⁰ Lijou'ma aixim'ma to i'hua'ma laipicuejma', ałteco'ma al toncay anuli cal cuecaj quijuala itoqui. Aixim'ma al Paxi Quiłya' Jerusalén timuyomma lema'a pe lopa'a ŁanDios.

¹¹ Ihta'a liłya' epalc'o'. Lipepalc'o' małe lipepalc'o' ŁanDios. Ma to munts'ifqui łapic acueca' quipitali, ma tołe tepalc'o'i al Cuecaj Quiłya', tunts'ifqui to łapic cuftine jaspe, cangufca i'huáqui.

¹² Canumicay liłya' tipa'a cal cuecaj quitoqui caitał. Ihiya łaitał tipa'a imbamaj coque' lipuertá. Jiłpe cal puertá tecaxołanna lapaluc' quema'a, anuli anuli al puerta. Iłpe cal puertá inilingiya liłpuftine limbamaj coquexi' linaxque' cal xans Israel, ihne lałtatahueló. Apuerta apuerta tipa'a lipuftine.

¹³ Iłpe łaitał lehuoc'ocojma laipammaiyomma cal 'ora tipa'a afane' cal puertá. Lehuoc'ocojma lo'huayomma łujfxi cahua' tipa'a afane' cal puertá. Lehuoc'ocojma lo'huayomma łahua' quema caxa tipa'a afane' cal puertá. Lehuoc'ocojma lof'acaiyopa cal 'ora tipa'a afane' cal puertá.

¹⁴ Iłpe lipitali liłya' itsahuecomma imbamaj coque' lapic'. Anuli anuli łapic tiniłijnya anuli

laftine. Liṭpuftine iṭne limbamaj coquexi' lan apóstole, iṭne ts'ilihuequi La'huaj Moṭ.

¹⁵ Łapaluc quema'a łapalaic'o'ma itaic' łoxpijcompa. Tocomma al łaj-jaxa, ilajncopa a'oro. Tixpijta iṭpe liṭya' jouc'a lipuertá, jouc'a lipitaṭ.

¹⁶ Liṭya' ma' anuli lipitoqui lipexpats'qui. Łapaluc quema'a tixpicufi liṭya'. Lixpicufpa imbamaj coquej mil estadio. Liṭya' lipitoqui, li'nofquiya, lipexpats'qui ma' anuli lixpicufpa. Iṭne limbamaj coquej mil estadio ixhuaitsi to oquej mil, oquej maxnu kilómetro.

¹⁷ Tixpicufi łaitaṭ ma to mixpicufyi lan xanuc', ma toṭe tixpicufi łapaluc quema'a. Iṭque łaitaṭ tixhuaispa anuli maxnu oquej nuxans malpu codo. (Tocomma to afane' nuxans y amaque' metro.)

¹⁸ Łaitaṭ ilajncopa łapic cuftine ajaspe. Liṭya' ilajncopa a'oro xonca al c'a. Tunts'ifqui to al pulu lepaquiya.

¹⁹ Pe lipanc'micopa lipitaṭ liṭya' i'huáqui ac'a juaiconapa, ilanc'empa al c'a. Iṭpiya timana' imbamaj coque' lapic', acueca' ipitali iṭniya lapic'. Cal te'a capic ajaspe, lihuequi azafiro, łocuena a'ágata, łocuena a'esmeralda,

²⁰ łocuena asardónica, (iṭque a'onix), łocuena acornalina, łocuena acrisólito, łocuena aberilo, łocuena atopacio, łocuena acrisoprasa, łocuena ajacinto, lijoujma capic a'amatista.

²¹ Limbamaj coque' lipuertá ilajncopa aperla. Anuli anuli lipuerta ilajncopa anuli cal perla. Al cuecaj cane liṭya' ilajncopa a'oro xonca al c'a. Tunts'ifqui to lepaquiya al pulu.

²² Iṭpiya aicaixim'ma xoute'. Ailopa'a. Iṭpiya liṭya' tipa'a łapPoujna ŁanDios, ticuxe jahuary. Lan xanuc'

textc'onlingolaiyi ÑanDios, textc'onlingolaiyi Ña'huaj Moł.

²³ Ni cal 'ora ni cal mut'la aimepalc'o'i liya'. Aimicuicomma. Ma ÑanDios lipepalc'o' tepalc'o'i, Ña'huaj Moł jouc'a epalc'o'.

²⁴ He lipepalc'o' ipe liya' tepalc'o'ila' lan nación, tiyele al c'a lan xanuc'. Ipiya liya' tlcuaispa lan tsila' quincuxepá nomana' li'a lamats'. Itaic' cal cueca' quif'huexi tipo'nota jilpe.

²⁵ Cal puertá timanemma exiliya. Ipe pangay quitine. Aimimufc'o'. Ailopa'a quipuqui', aimixnif'miya cal puertá.

²⁶ Ipe tlcuaispa lan xanuc' quiyoyomma jahuay lan nación. Tlcuai'espera al cueca' quif'huexi, jahuay al c'a li'huca.

²⁷ Jilpe titsulfaiyi ma le'a lan xanuc' linilingiya lilpuftine lije'e Ña'huaj Moł, ile al je'e petsi linilingiya lilpuftine pe nepenufpá lilpitine aimijouya. Aimitsufaiya jilpiya petsi aimetenma ÑanDios. Jouc'a aimitsuflaiyacu pe no'epá al xujc'a, ni nofel'miyalepá.

22

¹⁻² Ñapaluc quema'a amuc'i'ma al pana'. Jilpe al pana' a'i quijuel' laja', tunts'ifqui to lepaquiya al pulu. Al pana' tipayomma lexpats'qui li'nof'quiya pe lomana' ÑanDios y Ña'huaj Moł. Tinu al cuecaj cane liya'. Jahuay noxnapá jile laja' ti'hua ts'ilmafi'. Lema tema al pana' tipa'a al 'ec. Notepá li'as ile al 'ec tepenufyi lilpitine aimijouya. Amut'la amut'la al 'ec ti'atsi. Tixhuaitsi anuli camats'joupa i'aspa imbamaj coquemma. Afxi hipela, tixa'l'mela' lan xanuc' nomana' lan nación.

³ Jilpe tipa'a ma le'a letenlcocopa ÆanDios. Licua-jquimpa ailopa'a. Maŕpe liŕya' tipa'a lexpats'qui li'nofquiya pe lomana' ÆanDios y Æa'huaj Moŕ. Lan xanuc' naimetsaicopá ÆanDios to quiŕPoujna, iŕpiya ti'eyi lipenic', texc'onŕingotaiyi pe ŕopa'a.

⁴ Tehuelojnyi li'a Æa'huaj Moŕ, lipuftine tiniŕijnya hilepali.

⁵ Ipe ailopa'a quipuqui'. Aimiucicomma quepalc'o', ni ŕepaŕ 'ora ni ocuena quepalc'o' to lapalc'o'ipa ŕamats'. ÆiŕPoujna, iŕque ÆanDios, tepalc'o'ila'. Lixanuc' ticuxe'me, aimijouya liŕcuxejma.

⁶ Æapaluc quema'a aŕmi: “Al linca jile lataiqui' laifmipo'. Ma toŕta'a ti'i'ma. ÆanDios, iŕque liŕPoujna lam profeta, alummepa iya' epaluc. Aŕmuc'ipa lo'iya. Lixanuc' no'epá lipenic', ÆanDios ipic'a ti'ila' quiŕsina' ile lo'iya.”

⁷ “¡Toxinŕa! Aimaŕcoŕya. Ma cacuaihuo. Tixoqui queta naitsi nopo'nopa cuenna loya'apa ÆanDios, ile litaiqui' liniŕingiya fa'a ilta'a al je'e.”

⁸ Iya' ninJuan joupa aicuejpa iŕniya ŕataiquí, joupa aiximpa li'ipa. Toŕiya nexc'onŕingai'ma li'mitsi' ŕapaluc quema'a, iŕque ŕaŕmuc'ipa toŕta'a, ile joupa ninilpa fa'a al je'e.

⁹ Æapaluc aŕmi: “A'i. Aimo'e'ma toŕta'a. Jahuay al'eyi lipenic' ŕaŕPoujna ÆanDios, ima' jouc'a lapimaye lam profeta, jouc'a no'epá cuenna lominilijmpa fa'a ilta'a al je'e. Taxc'onŕingaila' ÆanDios.”

¹⁰ Jouc'a aŕmi: “Iŕta'a al je'e aimoxpats'ijm'ma lisello. Jifa'a tiniŕijnya lixpic'epa ÆanDios. Itsiya aimicoŕya, ma ti'i'ma.

11 Cal xans latentcocopa lixcay lo'epa, ti'hua ti'econla' lixcay. Cal xans latentcocopa al xujc'a lo'epa, ti'hua ti'econla' al xujc'a. Cal xans latentcocopa al c'a lo'epa, ti'hua ti'econla' al c'a. Cal xans pe i'huexi LanDios ti'hua tihuejla' LanDios, aimenaj'moxi.”

12 “¡Toxinla'! Aimałcołya. Cacuaicoconno. Lan xanuc' to lo'epa, ma' anuli tepenufcona'me. Cacuaiyunni, lan c'a xanuc' tepenuf'me al c'a. Lixcay xanuc' tepenuf'me lixcay.

13 Iya' al'onłcospa to łainila cal A, jouc'a al'onłcospa to łainila cal Z. Aipangopa jahuay, jouc'a jahuay cajou'ne'ma. Iya' ninTe'a jouc'a niJoujma.”

14 Tixoj'ma quileta petsi joupa epajpa liłpijahua', LanDios tixim'mola' limpio. Ihiya tepi'i'mola' liłmane titele hi'as al 'ec lapi'iyacola' liłpitine aim-ijouya. Titsuflai'me cal puertá, timajnta jilpe al Paxi Liłya'.

15 Łuna timana' lan xujc'a xanuc' lo'onłcospola' to lan tsiłqui. Jouc'a timana' lam brujo, jouc'a pe nahuepá quilecał'no', jouc'a noma'ahualepá, jouc'a pe naxc'onłingolaipá lilendiosla', jouc'a pe natets'ipá al linca, jouc'a linfel'miyale.

16 “Iya' ninJesús nummepa łainepaluc. Ite laitaiqui' lomuc'impo' cu'ila' jahuay lapimaye lolafot'łepołtsi. Iya' lanef'epa cal rey David, iłque aitatahuelo. Iya' capalc'o'i acueca', tołta'a lacui'impá ninXamna Quilic'ejma'.”

17 Cal Espíritu Santo jouc'a Łipeno cal Moł timiyi: “¡To'huanni!”

Naitsi nocuejpa iłe laitaiqui' jouc'a timiła': “¡To'huanni!”

Imanc', ja'ni ticui contja', tolitoc'otaiyunca. Laja' lapi'iyacolhuo' lołpitine aimijouya, tołsnałe. Ite laja' tepi'im'molhuo', aimi'najtsi'inyacolhuo'.

¹⁸ Lataiqui' liniliya fa'a al je'e ma' itaiqui' ŁanDios, tuya'e' lixpicepa. Iya' camilhuo' jahuay imanc' nołquimf'epá: Aimolatonc'i'me. Ja'ni tolatonc'i'me ŁanDios xonca' titel'mi'molhuo'. Titel'mi'molhuo' to linilingiya jilta'a al je'e, ite tuya'e' lixpicepa ŁanDios.

¹⁹ Jouc'a aimolitonc'e'me anuli lataiqui'. Ja'ni tolitonc'e'me anuli jilta'a lataiqui' ŁanDios titonc'e'e'molhuo' lapi'ipola' lixanuc', ite loya'apa itta'a al je'e. Tołta'a aimepi'inyacolhuo' lane mołtejacu ti'as jite al 'ec lapi'ipola' lan xanuc' liłpitine aimijouya. Aimotulfaiyacu al Paxi Quiłya'.

²⁰ Lataiqui' liniliya fa'a al je'e itaiqui' Nopalaipa itsiya, ticua: "Łinca cacuaiyoconno. Aimałcołya."

Amén. Tołta'a ti'ila'. Ima' maiPoujna Jesús: jTo'huanni!

²¹ ŁałPoujna Jesús mouqui mouqui titoc'itsolhuo' jahuay imanc'. Amén. Tołta'a ti'ila'.

Lataiqui' loya'apa ñe al c'a lixpíc'epa LanDios
New Testament in Chontal, Highland Oaxaca
(MX:chd:Chontal, Highland Oaxaca)

copyright © 1991 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chontal, Highland Oaxaca

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Chontal, Sierra de Oaxaca [chd], Mexico

Copyright Information

© 1991, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Chontal, Highland Oaxaca

© 1991, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 30 Dec 2021

6400fb6e-80e3-5cbe-8b37-1a879c9db6c6